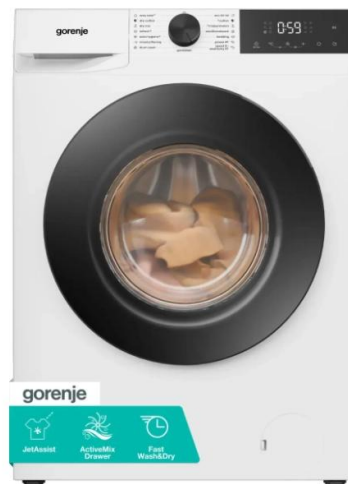


Uputstvo za upotrebu

GORENJE mašina za pranje i sušenje veša WDG2P854A3D2

gorenje



Cenoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://cenoteka.rs/p/gorenje-masina-za-pranje-i-susenje-vesa-wdg2p854a3d2/>

SR

KORISNIČKI PRIRUČNIK

gorenje



www.gorenje.com

Hvala vam što ste izabrali proizvode naše kompanije.

- Molimo vas da pravilno instalirate i koristite ovaj proizvod, i da ga ne koristite za pranje odeće koja nije prikladna za mašinsko pranje.
- Slike prikazane u ovom uputstvu služe samo u ilustrativne svrhe. Izgled, štampa itd. biće u skladu sa stvarnim proizvodom.
- Naša kompanija naglašava nadogradnje tehnologije. Da bismo poboljšali ukupan učinak ovog uređaja, vršićemo tehničke izmene bez dodatne najave. Cenimo što imate razumevanje.
- Ovaj proizvod je namenjen isključivo za kućnu upotrebu.

Sledeći simboli u ovom uputstvu su označeni na sledeći način:



Informacije, sugestije, uputstva ili saveti



UPOZORENJE - OPŠTA OPASNOST



UPOZORENJE - OPASNOST OD STRUJNOG UDARA



UPOZORENJE - OPASNOST OD OPEKOTINA



UPOZORENJE - OPASNOST OD POŽARA



Pažljivo pročitajte korisničko uputstvo.

SADRŽAJ

4 MERE PREDOSTROŽNOSTI 10 OPIS PROIZVODA 11 Specifikacije	UVOD
12 INSTALACIJA I POVEZIVANJE 12 Pakovanje/Ambalaža 14 Uklanjanje transportnih zavrtanja 15 Mesto instaliranja 15 Podesive nožice 15 Razmak za instaliranje 16 Priključivanje na dovod vode 19 Priključivanje i pričvršćivanje odvodnog creva 20 Priključivanje na strujnu mrežu 21 Transport posle instalacije 22 PRE PRVE UPOTREBE	PRIPREMA PRE PRVE UPOTREBE
26 PROGRAMI I FUNKCIJE 27 Tabela s programima 29 Dodatna podešavanja i funkcije 33 Pokretanje programa 33 Dovršite program 34 PREKIDI I IZMENE PROGRAMA 35 ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE 35 Očistite fioku za deterdžent 36 Očistite crevo za dovod vode, spoljni odeljak fioke za deterdžent i gumenu zaptivku vrata 37 Čišćenje filtera pumpe 38 Čišćenje ulaznog filtera 38 Čišćenje spoljašnjosti vaše mašine za pranje	KORACI PRANJA ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE
39 REŠAVANJE PROBLEMA 42 ŠIFRE KVAROVA I REŠAVANJE PROBLEMA 43 SERVISIRANJE 43 PREPORUKE ZA KORIŠĆENJE 44 PREPORUKE ZA UKLANJANJE ODREĐENIH FLEKA 46 ODLAGANJE 47 TABELA TIPIČNE POTROŠNJE	REŠAVANJE PROBLEMA RAZNO

MERE PREDOSTROŽNOSTI



Pažljivo pročitajte ovo uputstvo pre upotrebe ovog uređaja.

Nemojte koristiti ovaj uređaj ako niste razumeli ili pročitali ovo uputstvo.

Ovo uputstvo važi za više modela. Zbog toga ovo uputstvo može sadržati funkcije koje nisu pokrivene ovim modelom.

Nepridržavanje uputstava ili nepravilno rukovanje mogu oštetiti odeću ili uređaj, ili prouzrokovati povredu. Uputstvo držite u blizini uređaja radi lakog pristupa.

Ovaj uređaj je namenjen za upotrebu u domaćinstvu i sličnim primenama kao što su:

- kuhinjske prostorije za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim radnim okruženjima
- seoske kuće;
- od strane klijenata u hotelima, motelima i drugim stambenim okruženjima;
- pansioni sa noćenjem i doručkom;
- prostori za zajedničku upotrebu u stambenim zgradama ili u vešernicama.

Ako se uređaj koristi u profesionalne, profitne svrhe ili svrhe koje prevazilaze uobičajenu upotrebu u domaćinstvu i sličnim primenama, ili ako uređaj koristi lice koje nije potrošač, garantni rok biće jednak najkraćem garantnom roku koji zahteva relevantno zakonodavstvo.

Ovaj uređaj nije namenjen za upotrebu od strane osoba (uključujući decu) sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako su pod nadzorom ili su dobili uputstva u vezi sa upotrebom uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu bezbednost.

Decu treba nadgledati kako bi se osiguralo da se ne igraju uređajem.

Decu mlađu od 3 godine treba držati dalje od uređaja, osim ako nisu pod stalnim nadzorom.

Ovaj uređaj mogu koristiti deca stara 8 godina i starija i osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili su dobili uputstva u vezi sa upotrebom uređaja na bezbedan način i razumeju uključene opasnosti.

Deca se ne smeju igrati uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smeju vršiti deca bez nadzora.

Maksimalni kapacitet u nekim ciklusima u kojima se koristi suva odeća je 8 kg (pranje)/ 5 kg (sušenje).

Preporučeni maksimalni kapacitet može varirati u zavisnosti od programa. Za najbolje rezultate pogledajte „TABELA S PROGRAMIMA“.

Za priključivanje uređaja na dovod vode, obavezno koristite isporučeno crevo za dovod vode i zaptivke. Pritisak vode mora biti između 0,1-1 MPa (1-10 bar; 1-10 kp/cm²; 10-100 N/cm²).

Uvek koristite novo crevo za dovod vode za priključivanje uređaja na dovod vode; nemojte ponovo koristiti staro crevo za dovod vode.

Za uređaje sa ventilacionim otvorima u podnožju, ventilacioni otvori ne smeju biti blokirani tepihom.

Ako je kabl za napajanje oštećen, moraju ga zameniti proizvođač, njegov serviser ili na sličan način kvalifikovana lica, kako bi se izbegla opasnost.

ELEKTRIČNA BEZBEDNOST

Ovaj uređaj je u skladu sa relevantnim bezbednosnim standardima.

Pre nego što priključite uređaj na napajanje, sačekajte najmanje 2 sata dok ne dostigne sobnu temperaturu.

Ovaj uređaj mora da popravljaju ovlašćeni servisni centar, i smeju se koristiti samo rezervni delovi koje priznaje ovlašćeni proizvođač.

Sve popravke ili održavanje u vezi sa bezbednošću ili učinkom treba da obavljaju obučeni profesionalci.

Ne pokušavajte sami da popravljate ovaj uređaj. Popravke koje obavlja neprofesionalno osoblje mogu prouzrokovati lične povrede ili ozbiljnije kvarove. Obratite se lokalnom servisnom centru i uvek insistirajte na originalnim rezervnim delovima.

Ne pokušavajte da koristite uređaj ako je oštećen, u kvaru, delimično rastavljen ili ako nedostaju ili su oštećeni delovi, uključujući oštećene žice ili utikače.

Nemojte preterano savijati kabl za napajanje ili stavljati teške predmete na njega.

Nemojte raspršivati vodu radi čišćenja unutar ili izvan uređaja.

U slučaju poplave, iskopčajte utikač i obratite se postprodajnom servisnom centru.

Modeli sa funkcijama sušenja imaju automatsku zaštitu za isključivanje grejača kako bi se sprečilo pregrevanje. Ako temperatura pređe zaštitnu temperaturu, sistem će automatski isključiti grejač, a kada temperatura padne ispod zaštitne temperature, grejač će nastaviti sa radom.

Nemojte koristiti višestruke utičnice, produžne kablove ili dvostruke adaptere na uređaju. Nemojte koristiti produžni kabl za priključivanje uređaja na napajanje.

Ne priključujte uređaj u strujnu utičnicu za električni brijač ili fen za kosu.

Ne priključujte uređaj u strujnu utičnicu posebno namenjenu za uređaje sa malim opterećenjem.

Pre priključivanja uređaja na napajanje, uverite se da električni napon naveden na natpisnoj pločici odgovara naponu vaše utičnice.

Utičnica mora biti bezbedno uzemljena i dovod vode mora biti nesmetan.

Nemojte priključivati uređaj na električnu mrežu pomoću spoljnog prekidača (kao što je programski tajmer) niti ga povezivati na električnu mrežu koju dobavljač napajanja redovno uključuje i isključuje.

Izduvni vazduh se ne sme ispuštati u dimnjak projektovan za ispuštanje gasova sagorevanja ili drugih izduvnih gasova goriva.

INSTALIRANJE

Pre upotrebe uređaja, obavezno uklonite ambalažu (sunder, polistirenska pena, itd.) koja je pričvršćena na podnožje uređaja.

Pravilno instalirajte uređaj u skladu sa uputstvima i priključite ga na dovod vode i struje (pogledajte odeljak „INSTALACIJA I POVEZIVANJE“). Priključivanje vode i struje treba da izvrše u potpunosti obučeni serviseri ili profesionalci.

Ne postavljajte ovaj uređaj na mesto gde je otvaranje vrata ograničeno.

Nemojte instalirati uređaj tamo gde temperatura može pasti ispod 5°C, jer se njegovi delovi mogu oštetiti u slučaju zamrzavanja vode.

Postavite uređaj na čvrstu ravnu površinu. Ako je uređaj postavljen na visoku platformu, mora biti osiguran da bi se sprečilo njegovo prevrtanje.

Kraj odvodnog creva treba postaviti u sistem za odvodnjavanje.

Ovaj uređaj ne sme se skladištiti niti koristiti na otvorenom.
Izbegavajte nakupljanje vlakana u blizini uređaja.
Ne postavljajte uređaj u blizini grejača ili zapaljivih predmeta.
Ne postavljajte uređaj na mesto gde može doći do curenja gasa.
Obezbedite dobru ventilaciju da biste sprečili da gasovi koje uređaj generiše dospeju nazad u prostoriju i da tako izazovu požar.

UPOTREBA

Pre prve upotrebe, uklonite transportne zavrtnje; u suprotnom, može doći do ozbiljne štete kada se mašina uključi (pogledajte „INSTALACIJA I POVEZIVANJE/UKLANJANJE TRANSPORTNIH ZAVRTANJA“). Takvo oštećenje nije pokriveno garancijom.

Proverite da li je uređaj oštećen tokom transporta. Nikada ne koristite uređaj ako je oštećen.

Koristite deterdžente prikladne za čišćenje uređaja i pranje veša.
Nećemo biti odgovorni za bilo kakva oštećenja ili promenu boje zaptivki i plastičnih delova usled nepravilne upotrebe sredstava za izbeljivanje ili bojenje.

Ne pokušavajte da uklonite bilo koje panele ili da rastavljate uređaj.
Nemojte koristiti oštre predmete kao što su igle, noževi ili nokti za pritiskanje dugmeta.

Nemojte mokrim rukama dodirivati utikač ili rukovati uređajem.

Ovaj uređaj je pogodan samo za uobičajeno pranje ili sušenje odeće (modeli sa funkcijom sušenja), a ne za hemijsko čišćenje.

Pošto je uređaj težak, možete se povrediti pokušavajući da ga podignete. Nemojte sami podizati uređaj; možete poseći ruke o njegove oštre ivice.

Ne hvatajte uređaj za njegove izbočene delove. Izbočeni delovi na uređaju mogu se slomiti prilikom podizanja ili guranja uređaja.

Ne perite odeću sa velikim dugmadima ili drugim teškim metalnim predmetima. Proverite da li su svi džepovi na odeći prazni. Da biste sprečili neprijatne mirise i buđ, otvorite vrata posle ciklusa pranja kako bi se bubanj osušio.

Ne ostavljajte metalne predmete u bubnju duže vreme.

Staklo na vratima može se razbiti usled jakog udarca, zato budite pažljivi prilikom korišćenja uređaja.

Ubacite odeću u potpunosti u bubanj kako se ne bi zakačila za vrata.

Kada uređaj nije u upotrebi, zatvorite dovod vode i iskopčajte kabl za napajanje iz utičnice.

Ne stavljajte životinje (kao što su kućni ljubimci) u uređaj.

TRANSPORT/TRANSPORT POSLE INSTALACIJE

Ako planirate da pomerate instalirani uređaj, postavite transportne zavrtnje (Pogledajte „INSTALACIJA I POVEZIVANJE/POMERANJE I TRANSPORT POSLE INSTALACIJE“). Pre nego što uklonite transportne zavrtnje, iskopčajte utikač iz utičnice!

Po završetku programa pranja, zatvorite slavinu i iskopčajte utikač iz utičnice. Nikada ne iskopčavajte utikač povlačenjem kabla za napajanje. Uvek čvrsto uhvatite utikač i izvucite ga direktno iz utičnice.

 **NEMOJTE KORISTITI DETERDŽENTE KOJI SADRŽE RASTVARAČE, JER ONI MOGU OSLOBODITI TOKSIČNE GASOVE, OŠTETITI UREĐAJ I IZAZVATI OPASNOST OD POŽARA ILI EKSPLOZIJE.**

Ne otvarajte vrata na silu dok uređaj radi (pranje na visokoj temperaturi/ uklanjanje vlage centrifugiranjem).

Nemojte koristiti uređaj posle čišćenja industrijskim hemikalijama.

 Otpadna voda koja se ispušta tokom pranja na visokoj temperaturi je vruća, zato je nemojte dodirivati da biste izbegli opekotine.

Veš uprljan jestivim uljima, acetonom, alkoholom, benzinom, kerozinom, sredstvima za uklanjanje fleka, terpentinom, voskom i sredstvima za uklanjanje voska treba prethodno oprati toplom vodom i sa mnogo deterdženta pre stavljanja u bubanj.

Koristite omekšivače ili slične proizvode u skladu sa uputstvima za upotrebu omekšivača.

Izvadite sve predmete iz džepova na odeći, na primer upaljače i šibice.

OPASNOST OD OPEKOTINA

Vrata mogu postati vruća tokom pranja i sušenja. Pazite da ne dođe do opekotina. Ne dozvoljavajte deci da se igraju blizu vrata. Ne dodirujte staklo vrata tokom rada uređaja.

ZAŠTITA OD CURENJA VODE (dok je uređaj uključen)

Ako nivo vode u uređaju premaši uobičajeni nivo, aktiviraće se funkcija zaštite od previsokog nivoa vode. Ova funkcija će zaustaviti dovod vode i započeti ispuštanje vode. Program je prekinut i prikazana je poruka o grešci.

Nemojte prati ili sušiti u bubnju predmete kao što su penasta guma (lateks pena), kape za tuširanje, vodootporne tkanine, gumeni proizvodi, odeća sa jastučićima od penaste gume ili jastuci.

UPOZORENJE

Ako vaš uređaj ima funkciju sušenja, ne prekidajte program pre nego što se ciklus sušenja završi. Ako iz bilo kog razloga morate da prekinete program, pažljivo izvadite odeću kako biste izbegli opekotine. Brzo izvadite odeću i raširite je da se brzo ohladi.

BEZBEDNOST DECE

Pre nego što zatvorite vrata uređaja i pokrenete program, uverite se da se u bubnju nalazi samo odeća. Uverite se da se nijedno dete nije popelo u bubanj uređaja i zatvorilo vrata iznutra.

Ne dozvolite da vrata uređaja ostanu otvorena. Deca mogu da vise na vratima ili da se penju u uređaj, uzrokujući oštećenja ili povrede.

Čuvajte sav ambalažni materijal na mestu nedostupnom deci, jer može predstavljati opasnost.

Držite deterdžent i omekšivač van domašaja dece.

SERVISIRANJE

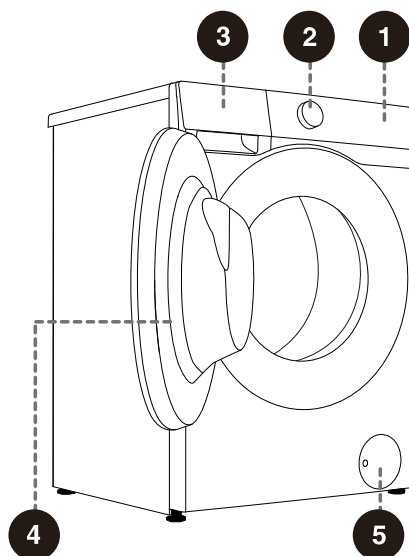
Korisnik je odgovoran za troškove popravke štete nastale nepravilnim priključivanjem, nepravilnim instaliranjem i upotrebom, ili popravkom od strane neovlašćenog osoblja, jer takva šteta nije obuhvaćena garancijom.

Garancija ne pokriva potrošni materijal, manja odstupanja u boji, povećanu buku usled starosti uređaja (koja ne utiče na funkcionalnost uređaja) i estetske nedostatke na delovima (koji ne utiču na funkcionalnost i bezbednost uređaja).

OPIS PROIZVODA

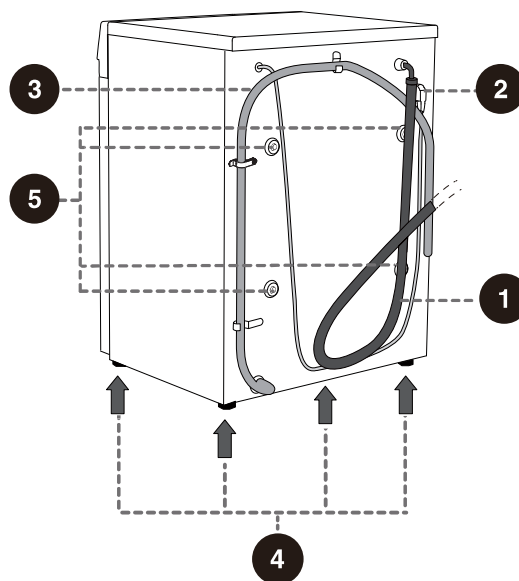
PREDNJA STRANA

- 1 Kontrolna tabla
- 2 Dugme
- 3 Fioka za deterdžent
- 4 Vrata
- 5 Poklopac vratanica za filter pumpe za odvod



NAZAD

- 1 Crevo za dovod vode
- 2 Kabel za napajanje
- 3 Odvodno crevo
- 4 Podesive nožice
- 5 Transportni zavrtanj



☀️ Ilustracije u ovom priručniku služe samo u demonstrativne svrhe. Radi poboljšanja proizvoda i proširenja serije, izgled, boja i funkcionalne komponente proizvoda kojeg ste primili mogu se razlikovati od onih prikazanih u ovom uputstvu. Pogledajte stvarni proizvod.

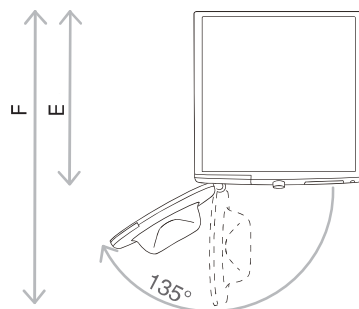
SPECIFIKACIJE

(u zavisnosti od modela)

Maksimalna količina po pranju/količina po sušenju	8 kg/5 kg
Neto težina	61 kg
Nominalni napon	220-240 V~
Frekvencija	50 Hz
Nominalna snaga/snaga sušenja	1600 W/1050 W

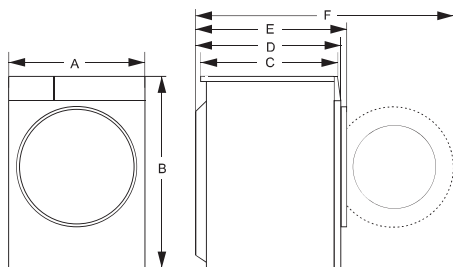
DIMENZIJE (MM)

Oznaka	Dimenzije (mm)
A	595
B	845
C	460
D	510
E	540
F	1000



E = Dubina uređaja

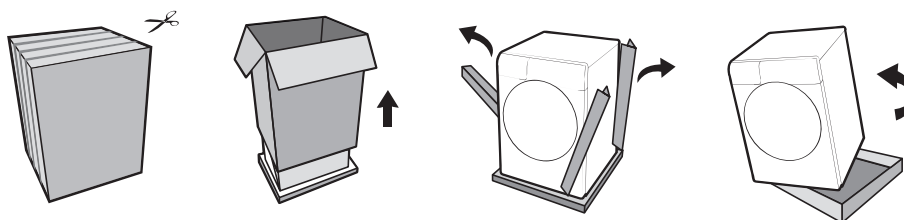
F = dubina sa otvorenim vratima



INSTALACIJA I POVEZIVANJE

PAKOVANJE/AMBALAŽA

-💡- Prvo uklonite svu ambalažu i penastu zaštitu, posebno penastu podlogu. Prilikom raspakivanja uređaja, ne koristite oštre predmete kako ga ne biste oštetili. Ambalažni materijal (plastične kese, druge plastične delove itd.) držite van domašaja dece.



-💡- Proces pakovanja mašine je upravo suprotan od gorenavedenog raspakivanja.

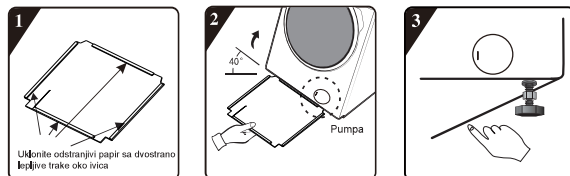
-💡- Proverite ima li oštećenja na uređaju. Ako je oštećen, nemojte ga koristiti i odmah kontaktirajte sa posprodajnim servisom.

Dodatni pribor koji se dobija uz ovaj uređaj obuhvata jednu ili više sledećih stavki:

- Korisničko uputstvo;
- 4 poklopca transportnih zavrtnja;
- Crevo za dovod vode;
- Nosač creva za odvod vode;
- Ključ;
- Ploča za smanjenje buke/sunđerasta traka/nijedno (u zavisnosti od stvarnog modela).

Različiti modeli imaju različite konfiguracije, a dodatna oprema koja se dobija uz ovaj uređaj zavisi od konfiguracije konkretnog modela.

NAČIN POSTAVLJANJA PLOČE ZA SMANJENJE BUKE:

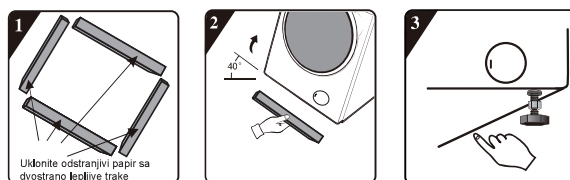


1 Uklonite odstranjivi papir sa dvostrano lepljive trake oko donjeg poklopca.

2 Nagnite uređaj pod uglom od 40°, tako da zarez pod pravim uglom bude okrenut prema prednjoj strani uređaja, kao što je prikazano na ilustraciji. Ubacite zarez pod kosim uglom između dva zavrtnja na nožicama na zadnjem delu uređaja, dok ne ulegne do kraja. Zatvorite donji panel tako da čvrsto prijanja uz donju stranu uređaja.

3 Rurukom čvrsto pritisnite dvostrano lepljivu traku oko ivica, vodeći računa da ploča za smanjenje buke bude bezbedno pričvršćena za kućište uređaja.

NAČIN POSTAVLJANJA SUNĐERASTIH TRAKA:



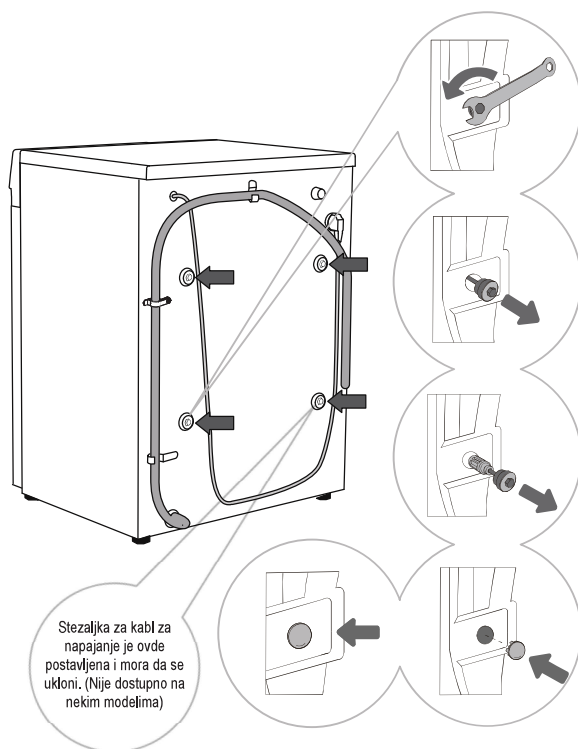
1 Skinite zaštitni papir sa dvostrano lepljivih traka na sunđerastim trakama.

2 Nagnite uređaj pod uglom od 40°, zalepите 2 dugačke sunđeraste trake na prednji i zadnji položaj nosača na dnu kutije i zalepите 2 kratke sunđeraste trake na levi i desni položaj nosača.

3 Rukom pritisnite i jako pričvrstite sunđeraste trake.

UKLANJANJE TRANSPORTNIH ZAVRTANJA

 Nakon uklanjanja celokupne ambalaže, uklonite transportne zavrtnje. U suprotnom, ova oprema se može oštetiti tokom upotrebe. Takvo oštećenje nije pokriveno garancijom.



1 Stavite odvodno crevo sa strane. Koristeći odgovarajući ključ, otpustite 4 zavrtnja na zadnjoj strani okretanjem u smeru suprotnom od kretanja kazaljke na satu, u pravcu strelica. Otpustite zavrtnje približno 30 mm.

2 Izvucite 4 transportna zavrtnja horizontalno.

3 Horizontalno izvucite transportne zavrtnje zajedno sa gumenim i plastičnim delovima.

4 Koristite poklopce transportnih zavrtnja da zatvorite otvore za zavrtnje. (Poklopci transportnih zavrtnja i uputstvo za upotrebu su uključeni uz isporučeni dodatni pribor.)

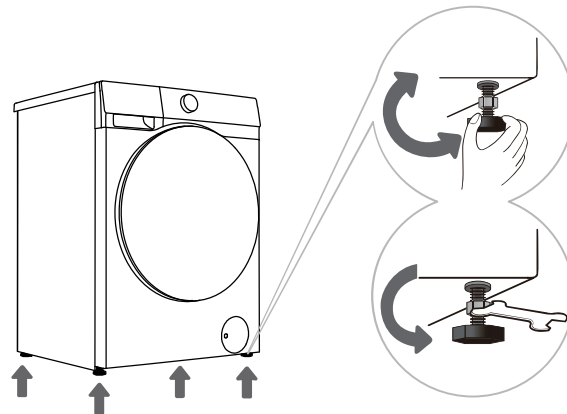
 Sačuvajte transportne zavrtnje za budući transport. Ako je potrebno ponovno postavljanje transportnih zavrtnja, pratite gore navedene korake u obrnutom redosledu.

MESTO INSTALIRANJA

☛ Postavite uređaj na čvrstu površinu i vodite računa da stoji stabilno. Ravna površina treba da bude čista i suva; u suprotnom, uređaj može da klizi. Takođe, očistite donji deo podesivih nožica.

PODESIVE NOŽICE

Koristite libelu i isporučeni ključ.



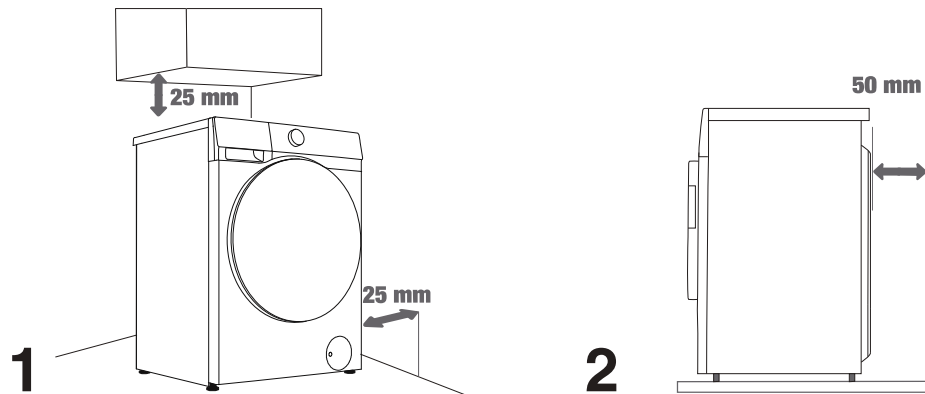
1 Podesite nivo okretanjem podesive nožice. Podesiva nožica omogućava podešavanje nivoa za 2 cm.

2 Nakon podešavanja visine, zategnite kontra navrtku u smeru suprotnom od kretanja kazaljke na satu koristeći odgovarajući ključ (pogledajte sliku).

☛ Ako oprema nije stabilno postavljena, može doći do vibracija, klizanja i buke. Šteta nastala nepravilnim podešavanjem nivoa nije pokrivena garancijom.

☛ Tokom rada uređaja mogu se pojaviti abnormalni ili bučni zvukovi, koji su uglavnom posledica nepravilne instalacije.

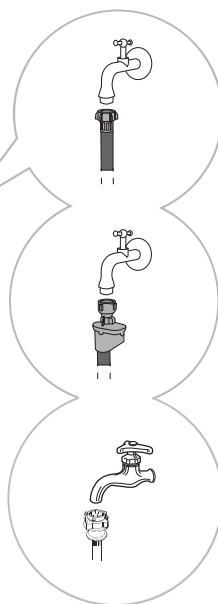
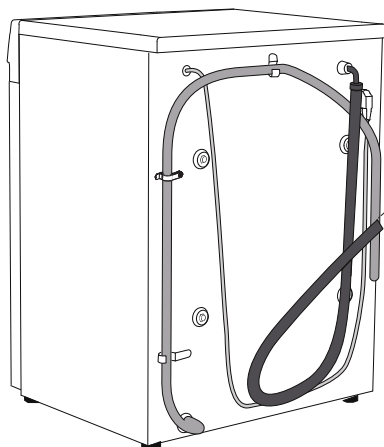
RAZMAK ZA INSTALIRANJE



☛ Između uređaja i zidova ili elemenata treba ostaviti prostor. Da bi se osigurao optimalan rad uređaja, ostavite razmak sa svih strana, kao što je prikazano na slici. Nepoštovanje minimalno potrebnog razmaka može dovesti do bezbednosnih rizika i nepravilnog rada. Štaviše, može doći i do pregrevanja (slike 1 i 2).

PRIKLJUČIVANJE NA DOVOD VODE

Različiti modeli imaju različita creva za dovod vode. Pravilno povežite crevo za dovod vode na slavinu u skladu sa konkretnim crevom.



A Evropski priključak creva za dovod vode

B AquaStop priključak

C Kineski priključak creva za dovod vode

☀- Za normalan rad uređaja, pritisak u vodovodnoj mreži treba da bude između 0,1-1MPa (1-10 bara; 1-10 kp/cm²; 10-100 N/cm²). Minimalni dinamički pritisak vode može se odrediti merenjem protoka vode. Otvorite do kraja slavinu i trebalo bi da izađe 3 litre vode u roku od 15 sekundi.

☀- Koristite novo crevo za vodu koje dolazi uz uređaj. Ne koristite stara creva za vodu ili druga creva za vodu.

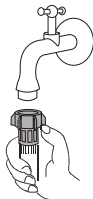
☀- Proverite da li su creva za vodu neoštećena. Ako je crevo za vodu staro, krto ili napuklo, mora da se zameni.

☀- Uređaj se može priključiti samo na dovod hladne vode i ne sme se priključivati na dovod tople vode.

EVROPSKI PRIKLJUČAK CREVA ZA DOVOD VODE

Ručno zategnite crevo za dovod vode kako biste osigurali pravilno zaptivanje (maksimalni obrtni moment: 2 Nm). Proverite da li postoji curenje vode na zaptivci.

Nemojte koristiti klešta ili slične alate, kako biste izbegli oštećenje navoja matice.



AQUASTOP PRIKLJUČAK

Ako su unutrašnje cevi ili creva za vodu oštećeni, sistem za automatsko isključivanje će se aktivirati kako bi prekinuo dovod vode do uređaja. U tom slučaju, kontrolni prozor (a) će postati crven. Zamenite cevi za vodu.



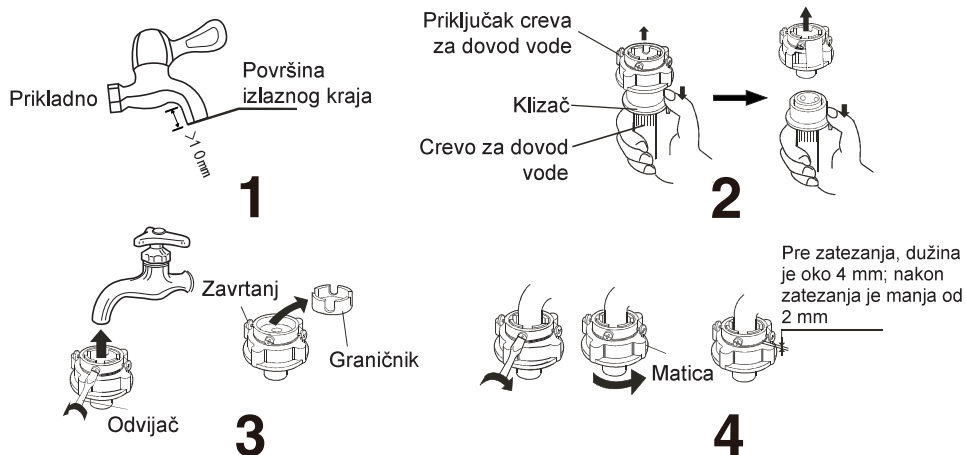
💡 Sistem AquaStop sadrži električni ventil; zbog toga nemojte potapati u vodu crevo za vodu opremljeno sistemom AquaStop.

💡 Crevo za vodu može se povezati i bez upotrebe nepovratnog ventila.

KINESKI PRIKLJUČAK ZA DOVOD VODE

1. Izaberite odgovarajuću slavinu za vodu; prednji kraj slavine mora biti duži od 10 mm. Izlazni kraj mora ostati ravan. Ako površina nije ravna, izravnajte je turpijom kako biste sprečili curenje vode nakon instalacije, kao što je prikazano na slici 1.
2. Gurnite klizač naniže da biste odvojili priključak dovodnog creva od sklopa za dovod vode, kao što je prikazano na slici 2.
3. Otpustite 4 zavrtnja na priključku creva za dovod vode, zatim povežite priključak creva za dovod vode sa slavinom za vodu (ako je prečnik slavine prevelik i nije moguće povezati priključak creva za dovod vode, otpustite 4 zavrtnja i uklonite graničnik), kao što je prikazano na slici 3.
4. Ravnomerno zategnite 4 zavrtnja na priključku creva za dovod vode, zatim zategnite matice, kao što je prikazano na slici 4.

💡 Napomena: Izložena dužina navoja pre zatezanja matice za pričvršćivanje je približno 4 mm; nakon zatezanja, izložena dužina navoja je manja od 2 mm, kao što je prikazano na slici 4.



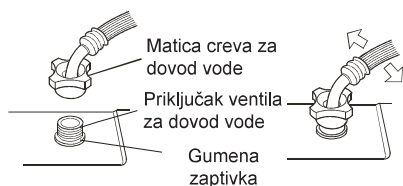
PROVERA VEZE IZMEĐU CREVA ZA DOVOD VODE I SLAVINE ZA VODU

1. Blago povucite crevo za dovod vode da biste proverili da li je priključak čvrst.
2. Otvorite slavinu za vodu da biste proverili ima li curenja.
3. Crevo za dovod vode ne sme biti uvijeno ili savijeno.
4. Pre upotrebe proverite priključak creva za dovod vode kako biste sprečili nepravilno povezivanje.



POVEZIVANJE CREVA ZA DOVOD VODE SA UREĐAJEM

Povežite maticu creva za dovod vode sa priključkom ventila za dovod vode na uređaju, zategnite maticu i **blago** je protresite da proverite da li je dobro zategnuta, kao što je prikazano na slici desno.

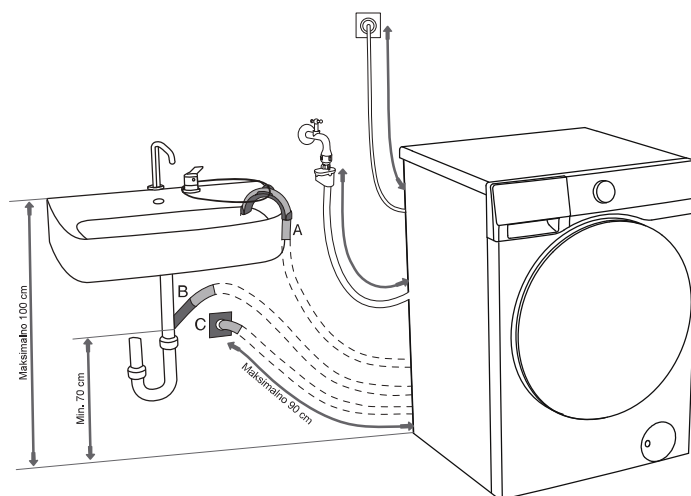


💡 Napomena:

1. Zatežite ravnomerno i nemojte zavrtati u crevo za dovod vode, u suprotnom, spoj na crevu za dovod vode biće oštećen.
2. Nemojte uklanjati gumenu zaptivku. Svaki put kada koristite uređaj proverite da li je gumena zaptivka odvojena ili oštećena. Ako postoji bilo kakvo oštećenje, odmah kontaktirajte sa prodajnim servisom.

PRIKLJUČIVANJE I PRIČVRŠĆIVANJE ODVODNOG CREVA

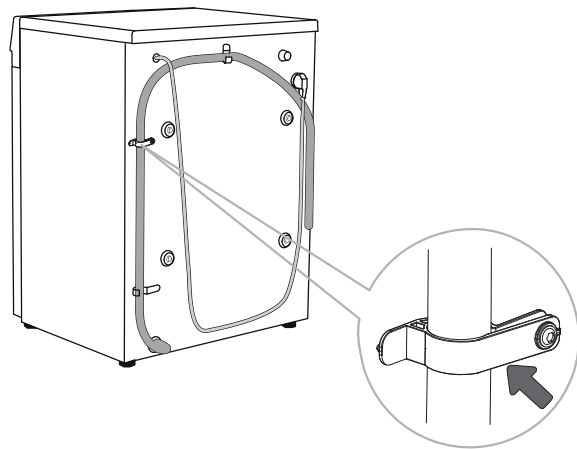
Stavite odvodno crevo u lavabo ili kadu, ili ga direktno priključite na odvodni otvor (minimalni prečnik odvodnog creva je 4 cm). Vertikalna udaljenost odvodnog creva od tla iznosi 70-100 cm. Postoje tri načina za priključivanje odvodnog creva (A, B, C).



A Stavite kraj odvodnog creva u lavabo ili kadu. Upotrebite kablovske vezice da pričvrstite odvodno crevo kroz kolenati nosač kako biste sprečili njegovo klizanje.

B Postavite odvodno crevo direktno u odvodni otvor lavaboa. Ne koristite mali lavabo. Budite oprezni jer ispuštena voda može biti vruća.

C Priključite odvodno crevo na odvodni otvor na zidu koristeći sifon i pravilno ga postavite radi čišćenja.



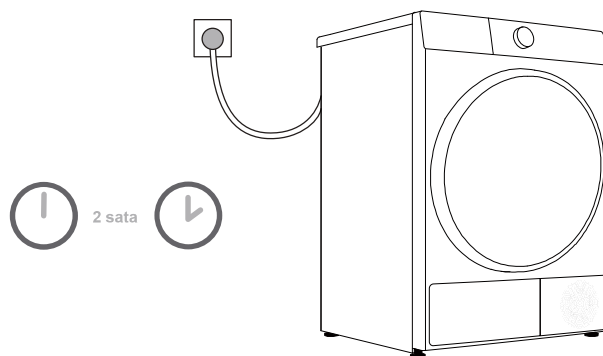
D Odvodno crevo mora biti pričvršćeno na stezaljku creva na zadnjoj strani uređaja, kao što je prikazano.

⚠ Stezaljka creva se ne sme uklanjati, jer će to prouzrokovati nepravilno pranje.

💡 Uverite se da odvodno crevo nije oštećeno.

💡 Nepravilna instalacija odvodnog creva može dovesti do bezbednosnih rizika ili nepravilnog rada uređaja.

PRIKLJUČIVANJE NA ELEKTRIČNU MREŽU



 Pre nego što priključite uređaj na napajanje, sačekajte najmanje 2 sata dok ne dostigne sobnu temperaturu.

Ovaj uređaj je povezan na utičnicu sa uzemljenjem i ne sme da postoje prepreke između uređaja i utičnice. Utičnica treba da ima usklađenu zaštitu uzemljenja. Za osnovne informacije o uređaju, pogledajte pločicu sa natpisom.

 Preporučuje se korišćenje uređaja za zaštitu od prenapona kako bi se uređaj zaštitio od udara groma.

 Ne koristite produžni kabl za povezivanje uređaja na napajanje.

 Ne priključujte uređaj na utičnicu namenjenu za uređaje sa malim opterećenjem.

 Nemojte uključivati ili isključivati uređaj mokrim rukama.

 Popravku i održavanje ovog uređaja treba da obavljaju profesionalno obučeni stručnjaci.

 Samo osoblje ovlašćeno od strane proizvođača može zameniti oštećeni kabl za napajanje.

TRANSPORT POSLE INSTALACIJE

⚡ Ako je potrebno da transportujete instalirani uređaj, prvo iskopčajte utikač, zavrnite slavinu, uklonite creva za dovod i odvod vode i uverite se da su kutija za deterdžent i vrata pravilno zatvoreni.

Obavezno ponovo postavite transportne zavrtnje kako biste sprečili da vibracije tokom transporta oštete uređaj (pogledajte „INSTALACIJA I POVEZIVANJE/UKLANJANJE TRANSPORTNIH ZAVRTANJA“). Ako slučajno izgubite transportne zavrtnje, možete ih naručiti od proizvođača.

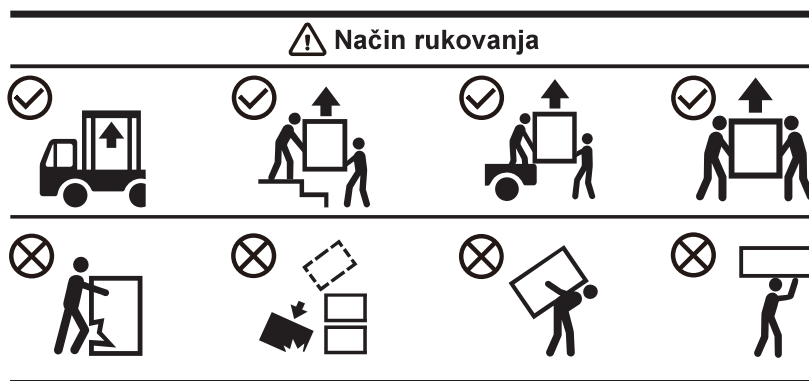
Spakujte sav ambalažni materijal (plastične kese, druge plastične delove itd.).

⚠ Uređaj je težak. Premeštajte ga uz pomoć najmanje dve osobe. Prilikom transporta nemojte držati izbočene delove kao što su vrata, gornji poklopac itd., kako ne bi pali ili se oštetili.

⚠ Posle transporta, ostavite uređaj da stoji najmanje 2 sata pre nego što ga povežete na napajanje. Uređaj treba da instaliraju i povežu obučeni tehničari.

⚠ Pažljivo pročitajte uputstva pre ponovnog povezivanja uređaja. Šteta nastala nepravilnim povezivanjem ili upotrebom nije pokrivena garancijom.

Način transporta i rukovanja



PRE PRVE UPOTREBE

PRVA UPOTREBA

Uređaj je testiran pre napuštanja fabrike i može sadržati malu količinu preostale vode. Preporučuje se pokretanje programa „Čišćenja bubnja“ (ili drugog programa na visokoj temperaturi) pre upotrebe radi čišćenja preostale vode u bubnju.

- Priključite napajanje i otvorite slavinu. Ne stavljajte odeću u bubanj. Izaberite i pokrenite program.

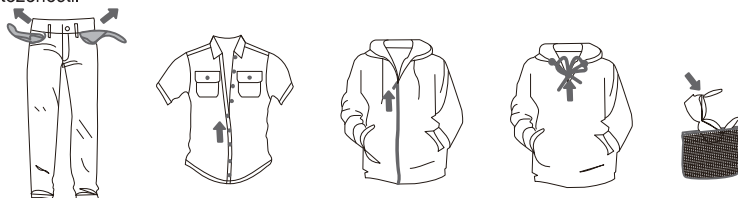
 Nemojte koristiti rastvarače ili sredstva za čišćenje koja mogu oštetiti uređaj (pridržavajte se preporuka i upozorenja proizvođača sredstva za čišćenje).

OBRATITE PAŽNJU NA ETIKETE NA ODEĆI

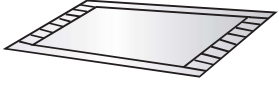
Pranje	Maksimalna temperatura vode 95°C  	Maksimalna temperatura vode 60°C  	Maksimalna temperatura vode 40°C  	Maksimalna temperatura vode 30°C  	Samo ručno pranje 	Nemojte prati 	
Ispiranje	Isperite hladnom vodom 			Ne ispirati 			
Hemijsko čišćenje	Može se hemijski čistiti. Nema ograničenja za deterdžent 		Hemijsko čišćenje sa naftnim rastvaračima R11 i R113 		Hemijsko čišćenje sakerozinom, čistim alkoholom i R113 		Nemojte hemijski čistiti 
Peglanje	Maksimalna temperatura peglanja 200°C 		Maksimalna temperatura peglanja 150°C 		Maksimalna temperatura peglanja 110°C 		Ne peglajte 
Sušenje	Sušiti ravno (postaviti na ravnu površinu) 		Okačite mokro  Okačite o konopac za veš 		Visoka temperatura  Niska temperatura 		Ne sušiti 

PRIPREMA ZA PRANJE

1. Razvrstajte odeću prema vrsti (pamuk, mešovita vlakna, svila, vuna itd.), zahtevima na etiketi, boji (bela, u boji itd.), stepenu zaprljanosti itd.
2. Ispraznite sve džepove. Uklonite metalne predmete koji bi mogli oštetiti odeću ili uređaj. Zakopčajte dugmad i izvrtite odeću sa dugmadima ili vezom. Zatvorite i zavežite sve vezice.
3. Stavite osetljivu odeću i malu, laganu odeću u mrežastu kesu za pranje i perite ih zajedno sa drugom odećom.
4. Odeću sklonu čebanju ili tkanine sa dugim vlaknima, izvrtite pre pranja.
5. Teško ćete ukloniti mrlje ako ih predugo ne očistite. Prethodno tretirajte zaprljana mesta kao što su manžetne i kragne na vašoj odeći pre pranja (pogledajte „PREPORUKE ZA UKLANJANJE ODREĐENIH FLEKA“).
6. Ne perite teške jorgane, plišane igračke ili odeću u kesama za veš zasebno, da biste izbegli grešku neuravnoteženosti.



ODEĆA KOJA NIJE PRIKLADNA NI ZA PRANJE NI ZA SUŠENJE

		
Kožni ili krzneni proizvodi (mogućnost deformisanja)	Viskoza i mešovite tkanine (mogućnost promene boje ili deformisanja)	Gumene ili velike debele prostirke (može izazvati oštećenje ili kvar)
		Ostalo: Naborana ili reljefno obrađena odeća; odeća presvučena perjem; tkanine od krepa; Odeća sklona deformisanju (odela, jakne, kravate, haljine itd.); Odeća sklona čebanju (svileni ili pamučni somot).
Kape koje sadrže tvrde materijale (mogu oštetiti mašinu za pranje veša i izazvati kvarove)	Ulošci sedišta, jastuci, predmeti koji sadrže vatu, penu i druge suđeraste materijale, i navlake za tepihe (može izazvati oštećenje ili kvar)	

ODEĆA KOJA NIJE PRIKLADNA ZA SUŠENJE (VAŽI ZA MODELE SA FUNKCIJOM SUŠENJA)

			
Bilo koja odeća označena bilo kojim od gore navedenih simbola (može oštetiti odeću)	Vunena odeća (može izazvati skupljanje i čebanje)	Hulahopke i čarape (mogu izazvati oštećenje ili deformisanje)	Uštrkana odeća
			
Prostirke i odeća od krzna (mogu prouzrokovati oštećenje ili kvar)	Jorgan (može izazvati oštećenje ili kvar)	Odeća sa čipkom i vezom i nova sintetička vlakna (ultrafina vlakna) (mogućnost deformisanja)	Svila

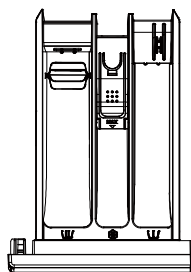
 Ne može se prati. Odeća koja se može sušiti i odeća koja se ne može sušiti uključuje, ali nije ograničena na gore pomenutu odeću.

 Proverite etiketu na odeći da biste potvrdili da na odeći postoji simbol za mašinsko pranje/sušenje.

 Vlažna odeća koja se još uvek cedi nije pogodna za sušenje i može izazvati alarm na uređaju.

DODAJTE DETERDŽENT/OMEKŠIVAČ

FIOKA ZA DETERDŽENT



FIOKA ZA DETERDŽENT	
	Odeljak za pretpranje
	Odeljak za glavno pranje
	Odeljak za omekšivač

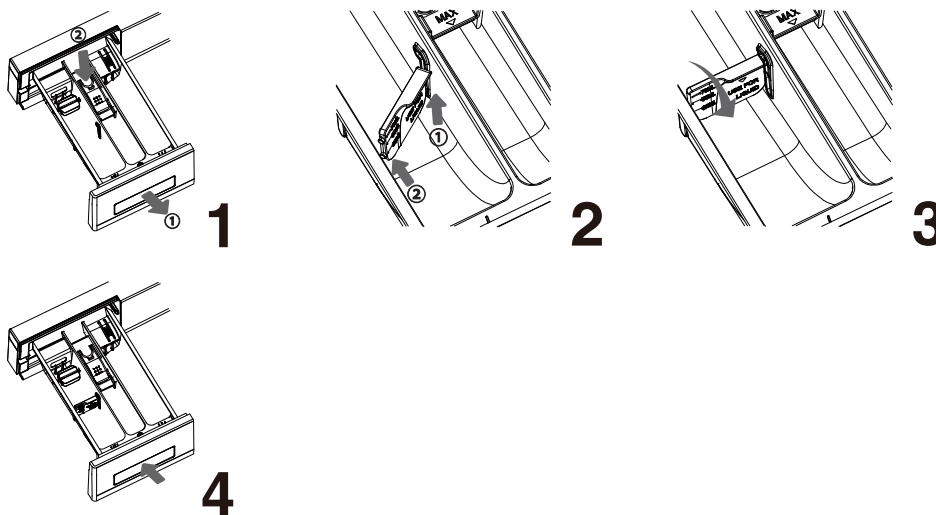
MERE PREDOSTROŽNOSTI ZA UPOTREBU

1. Uvek koristite neutralni deterdžent visoke efikasnosti koji malo peni, prikladan za ovaj uređaj. Količina deterdženta koji se koristi zavisi od vrste odeće, stepena zaprljanosti, boje odeće i temperature pranja. Dodajte odgovarajuću količinu, u skladu sa uputstvima proizvođača deterdženta.
2. Prekomerna količina deterdženta može dovesti do stvaranja pene, što će uticati na učinak pranja. Ako uređaj detektuje da ima previše pene, može pauzirati program radi uklanjanja pene.
3. Ako se koristi nedovoljno deterdženta, to može dovesti do lošeg učinka pranja i takođe može dovesti do stvaranja kamenca u bubnju i u crevima za vodu.
4. Prilikom dodavanja praškastog deterdženta, preporučujemo da ga dodate neposredno pre početka programa pranja. Ako ga dodate unapred, uverite se da je odeljak kutije za deterdžent potpuno suv; u suprotnom, praškasti deterdžent može da se stvrdne i zgrudva pre početka programa pranja.
5. Ako koristite funkciju „Rezervacija“ (ako je dostupna) ili ste izabrali funkciju „Predpranje“ (ako je dostupna), nemojte koristiti tečni deterdžent, jer će tečni deterdžent biti odmah doziran i može postati lepljiv u fioci dozatora ili bubnju.
6. Ne dozvolite da se deterdžent stvrdne, jer to može izazvati začepljenje, loše ispiranje ili neprijatan miris.
7. Sipajte omekšivač u odeljak označen simbolom  u kutiji za deterdžent i sledite uputstva na pakovanju omekšivača. Nemojte dodavati omekšivač iznad oznake MAX u odeljak za omekšivač, jer će se u suprotnom omekšivač prerano dodati odeći, što će dati loše rezultate pranja.
8. Držite deterdžent i omekšivač van domašaja dece.
9. Korozivna sredstva za uklanjanje kamenca mogu oštetiti uređaj. Nemojte koristiti rastvarače. Ne perite odeću koja je očišćena pomoću rastvarača ili zapaljivih materija.
10. Ako koristite savremeni deterdžent bez fosfata, na crnoj odeći mogu se pojaviti beli ostaci (pruge i slično). U ovom slučaju, možete istrljati bele pruge, a zatim koristiti tečni deterdžent.
11. Pre pokretanja programa, lagano zatvorite fioku za deterdžent. Snažno zatvaranje fioke za deterdžent može dovesti do prosipanja deterdženta u druge odeljke ili njegovog stavljanja u bubanj pre vremena podešenog u programu. Prilikom zatvaranja kutije za deterdžent, pazite da ne uhvatite ruke.
12. Na kraju programa, mala količina vode može ostati u fioci dozatora.
13. Fioka dozatora deterdženta nije namenjena za dodavanje dezinfekcionih sredstava. Nije preporučljivo koristiti dezinfekciona sredstva. Ako su neophodna dezinfekciona sredstva, obavezno izaberite proizvode namenjene za tkanine. Izbegavajte upotrebu dezinfekcionih sredstava koja sadrže jaka korozivna sredstva ili sredstva za izbeljivanje. Koristiti samo nakon pravilnog razblaživanja i strogo kontrolisati koncentraciju i učestalost upotrebe (preporučuje se da se koristi najviše jednom mesečno) kako bi se sprečila oštećenja opreme ili tkanina.

POSTAVLJANJE/UPOTREBA PREGRADE

Ako među vašim dodatnim priborom postoje pregrade, sledite korake u nastavku da biste postavili pregrade na njihovo mesto radi boljeg efekta rastvaranja deterdženta kada koristite deterdžent.

1. Izvucite kutiju za deterdžent. Pritisnite mali jezičak u kutiji za deterdžent da biste izvukli kutiju za deterdžent.
2. Sa mernom linijom na pregradi okrenutom prema radnoj strani, prvo umetnite u proreze dva stubića za vođenje s jedne strane pregrade, zatim lagano povucite kutiju za deterdžent i na kraju umetnite dva stubića za vođenje sa druge strane u proreze na toj strani.
3. Pomerite pregradu unapred i nadole da biste je spustili.
4. Vratite kutiju za deterdžent na mesto.



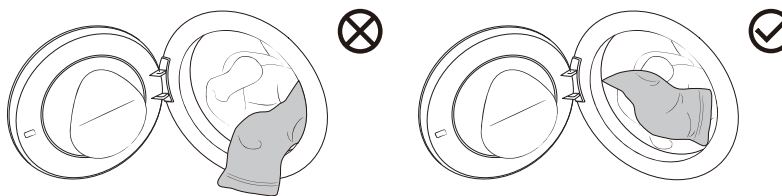
💡 Kada koristite praškasti deterdžent ili deterdžent u gelu, obavezno uklonite pregradu da biste sprečili nakupljanje ostataka deterdženta.

UBACIVANJE VEŠA

Otvorite vrata mašine, uverite se da u bubnju nema stranih predmeta i lagano stavite odeću u bubanj. Zatvorite vrata dok ne čujete „klik“ koji označava da su sigurno zatvorena.

💡 Ne preopterećujte bubanj! Informacije o maksimalnom punjenju potražite u „TABELI S PROGRAMIMA“. Ako je bubanj previše napunjen, odeća možda neće biti efikasno očišćena.

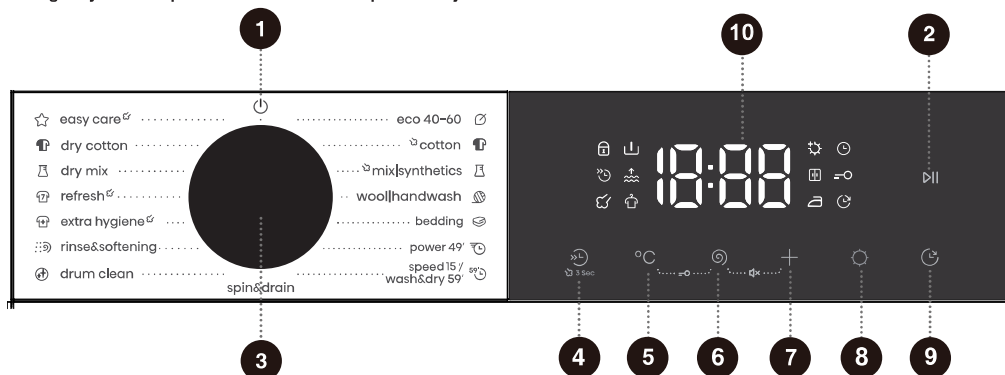
💡 Stavite veš do kraja u bubanj da biste sprečili da se zaglavi u vratima.



PROGRAMI I FUNKCIJE

KONTROLNA TABLA

Pogledajte stvarni proizvod za konačno štampano izdanje



1 Napajanje

Koristi se za isključivanje uređaja Napajanje.

2 Početak/Pauza

Koristi se za pokretanje/pauziranje programa.

3 Izbor programa

Okrenite glavni točkić da biste uključili uređaj i izabrali program.

4 Brže

Kratko pritisnite dugme da skratite trajanje programa pranja.

* Para

Pritisnite i držite da aktivirate/deaktivirate funkciju pare.

5 Temperatura

Podešavanje temperature pranja.

6 Centrifuga

Podešavanje brzine centrifuge za ceđenje.

7 Opcije

Pritisnite ovo dugme da biste izabrali dodatne funkcije.

8 Nivo sušenja

Pritisnite ovo dugme da izaberete režim sušenja i dodate funkciju sušenja.

9 Odloži završetak

Ova funkcija vam omogućava da zakažete pranje veša kada vam odgovara.

5+6 Roditeljski nadzor

Pritisnite i držite ova dva dugmeta istovremeno da biste uključili/isključili funkciju roditeljski nadzor.

6+7 Isključivanje zvuka

Pritisnite i držite ova dva dugmeta istovremeno da biste uključili/isključili funkciju isključenja zvuka.

10 Ekran

Koristi se za prikaz preostalog vremena programa, vremena rezervacije, koda greške i drugih povezanih informacija.

*Dodatna funkcija: Držite pritisnuto 3 s.

Za dodatnu funkciju: Pritisnite i držite 3 sekunde.

TABELA S PROGRAMIMA

Okrenite glavno dugme da biste izabrali odgovarajući program (u zavisnosti od vrste odeće i stepena zaprljanosti). Tokom rada, glavno dugme se neće automatski okretati.

Program	Funkcija	Maksimalno punjenje (kg)	Maksimalna brzina (o/min)	Opis programa
eco 40-60 (eko 40-60)	W	8	1400	Ovaj program je prikladan za pamučnu odeću uobičajenog stepena zaprljanosti.
—	WD	5		
cotton (pamuk) (--, 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 90°C)	W	8	1400	Ovaj program je pogodan za pamučne ili lanene tkanine srednjeg do velikog stepena zaprljanosti.
	WD	5		
mix synthetics (mešovito sintetika) (--, 20°C, 30°C, 40°C, 60°C)	W	4	1400	Ovaj program je pogodan za zaprljane sintetičke tkanine srednjeg stepena zaprljanosti.
	WD	4		
wool handwash (vuna ručno pranje) (--, 20°C, 30°C, 40°C)	W	2	600	Ovaj program je pogodan za vunenu odeću koja se pere u veš mašini (pogledajte zahteve za etiketu za veš).
bedding (posteljina) (--, 20°C, 30°C, 40°C, 60°C)	W	2	1400	Ovaj program je pogodan za velike predmete, kao što su zavese, posteljine i navlake za jorgane.
	WD	2		
power 49' (snažno 49') (--, 20°C, 30°C, 40°C)	W	4	1400	Ovaj program je pogodan za malu količinu jako zaprljanog veša, sa intenzivnim ciklusom pranja u kratkom vremenskom periodu.
	WD	4		
speed 15' (brzina 15') (--, 20°C, 30°C, 40°C)	W	1	800	Ovaj program je pogodan za pranje male količine veša ili blago zaprljanog veša. Ako promenite podrazumevano podešavanje, vreme pranja će biti duže.
wash & dry 59' (pranje i sušenje 59') —	WD	1	1400	Ovaj 59-minutni program pranja i sušenja prikladan je za lagano zaprljanu odeću, kao što su majice, košulje, suknje itd., koje treba svakodnevno menjati. Preporučujemo da ne perete više od 3 komada odeće odjednom.
spin & drain (centrifuga i ceđenje) —	S	8	1400	Ovaj program se koristi za odvojeno predenje veša. Nemojte dodavati deterdžent/omekšivač za ovaj program.
	SD	5		
drum clean (čišćenje bubnja) (90°C)	WD	/	800	Ovaj program se koristi za čišćenje bubnja i uklanjanje ostataka deterdženta, kao i bakterija koje se akumuliraju i rastu prilikom pranja na niskim temperaturama. Nemojte dodavati deterdžent/omekšivač za ovaj program.
rinse & softening (ispiranje i omekšavanje) —	W	8	1400	Ovaj program služi za odvojeno ispiranje i centrifugiranje veša. Nemojte dodavati deterdžent za ovaj program.
	WD	5		
extra hygiene (dodatna higijena) (60°C)	W	2	1400	Ovaj program je pogodan za odeću otpornu na visoke temperature i postojeane boje, uz uklanjanje alergena kao što su polen, grinje i paraziti putem visokih temperatura.
	WD	2		
refresh (osvežavanje) —	N	2	/	Ovaj program se koristi za sterilisanje, uklanjanje bora i dezodoriranje male količine suve odeće. Slavina mora biti uključena, a ne sme se dodavati ni deterdžent ni omekšivač.

Program	Funkcija	Maksimalno punjenje (kg)	Maksimalna brzina (o/min)	Opis programa
dry mix (sušenje mešovito) —	D	4	/	Ovaj program je pogodan za sušenje zaprljanih sintetičkih tkanina posle centrifugiranja. Nemojte dodavati deterdžent/omekšivač za ovaj program.
dry cotton (sušenje pamuk) —	D	5	/	Ovaj program je pogodan za sušenje vlažnih pamučnih tkanina posle centrifugiranja. Nemojte dodavati deterdžent/omekšivač za ovaj program.
easy care (laka nega) (—, 20°C, 30°C, 40°C)	W	5	1400	Ovaj program je pogodan za blago zaprljan veš.
	WD	5		

W → Samo pranje

D → Samo sušenje

WD → Pranje i sušenje

N → Neutralno

S → Samo centrifugiranje

SD → Centrifugiranje i sušenje

Saveti:

- Nakon odabira programa brzina 15' i Pranje i sušenje 59', pritisnite dugme Nivo sušenja da biste završili prebacivanje između programa Brzi program 15' i programa Pranje i sušenje 59'.
- Program Osvežavanje je program za negu suve odeće koji vam omogućava da podesite trajanje nege pomoću funkcije Nivo sušenja, koja je dostupna u rasponu od 30/40/50 minuta.

Napomena

(1) Temperatura vode: Izaberite odgovarajuću temperaturu vode prema izabranom programu pranja. Prilikom pranja, sledite etiketu proizvođača odeće za pranje ili uputstva kako biste izbegli oštećenje odeće.

(2) Stvarna temperatura vode može se razlikovati od navedene temperature programa.

(3) Rezultati ispitivanja zavise od pritiska vode, tvrdoće vode, temperature ulazne vode, sobne temperature, vrste i količine veša, stepena zaprljanosti, korišćenog deterdženta, fluktuacija napajanja i drugih izabranih opcija.

(4) Ako dodate previše veša tokom ciklusa pranja, veš se može manje efikasno prati jer mašina u početku detektuje manju težinu i dodaje manje vode. Nedovoljna količina vode takođe može oštetiti veš i vreme pranja će biti duže.

(5) Drum Clean (Čišćenje bubnja) (ako je dostupno): Bubanj se mora isprazniti pre upotrebe programa za Čišćenje bubnja. Preporučuje se da se pokrene najmanje jednom mesečno.

(6) Za uklanjanje kamenca koristite sredstvo za uklanjanje kamenca sa zaštitom od korozije (koristite samo nekorozivna sredstva za uklanjanje kamenca i sledite uputstva za upotrebu sredstva za uklanjanje kamenca). Pokrenite program „Čišćenje bubnja“ (ili drugu visoku temperaturu) nekoliko puta da biste uklonili ostatke sredstva za uklanjanje kamenca i završili uklanjanje kamenca. Preporučuje se uklanjanje kamenca najmanje jednom u šest meseci.



Maksimalno ili nominalno opterećenje odnosi se na veš pripremljen u skladu sa relevantnim odredbama standarda IEC60456.



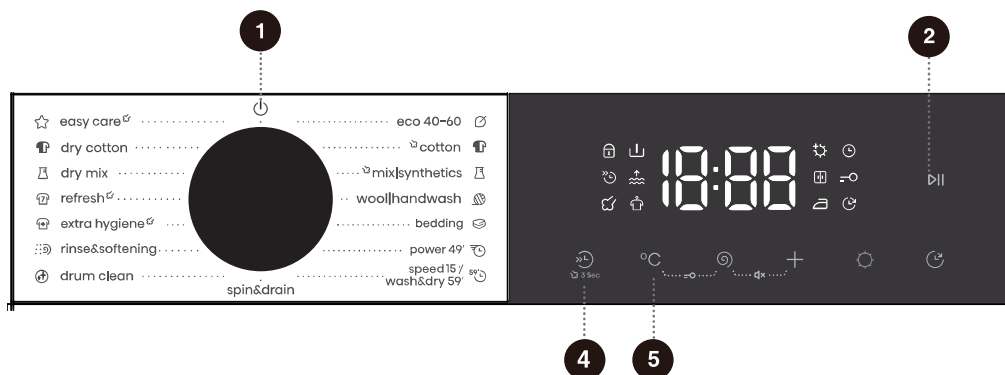
Za bolje performanse pranja, preporučujemo da ne napunite više od 2/3 zapremine bubnja kada koristite program Pamuk.

DODATNA PODEŠAVANJA I FUNKCIJE

Program dolazi sa podrazumevanim podešavanjima, a neke funkcije mogu biti promenjene od strane korisnika. Podešavanja možete prilagoditi pritiskom na odgovarajuće dugme za funkciju (pre nego što pritisnete dugme Početak/Pauza).

Neka podešavanja ne mogu se izabrati ili promeniti u nekim programima. Ova podešavanja neće biti osvetljena, a dugmad su neaktivna (pogledajte „TABELA ZA IZBOR FUNKCIJA“).

Većina funkcija može biti podešena samo u režimu pripravnosti, tj. pre nego što program započne. Nakon pokretanja programa, većina funkcija se više ne može podešavati.



1 Napajanje ⏻

Koristi se za isključivanje uređaja Napajanje.

Tokom programa, ako je potrebno da isključite, okrenite glavno dugme na „⏻“ da biste isključili.

U režimu pripravnosti, kada se program završi, ako se određeno vreme ne izvrši nijedna radnja, uređaj će se automatski isključiti. U tom trenutku je potrebno da okrenete glavno dugme na „⏻“ da biste se vratili na poziciju.

2 Početak/Pauza ▶||

Koristi se za pokretanje/pauziranje programa.

Uređaj se ne može pokrenuti ako vrata nisu zatvorena ili ako brava na vratima nije zaključana.

4 Brže »L

Ova funkcija može skratiti vreme pranja i ubrzati postupak pranja.

Pritisnite ovaj taster na kratko. Kada se ikona upali, aktiviran je režim brzog pranja. Za svako smanjenje podešavanja brzine, maksimalni kapacitet punjenja odeće se smanjuje na polovinu u odnosu na prethodno podešavanje brzine. Pritisnite ovo dugme na kratko više puta dok se ikona ne ugasi, da biste onemogućili ovu funkciju. Vreme pranja i maksimalni kapacitet punjenja će se zatim vratiti na početna podešavanja. Dostupni nivoi ubrzanja mogu se razlikovati u zavisnosti od modela i programa.

Za programe sa automatskim vaganjem, uključivanjem ove funkcije paзираće se automatsko vaganje; kada se isključi, automatsko vaganje će se nastaviti.

Para ✎

Ova funkcija može dodati program pranja na pari u proces pranja.

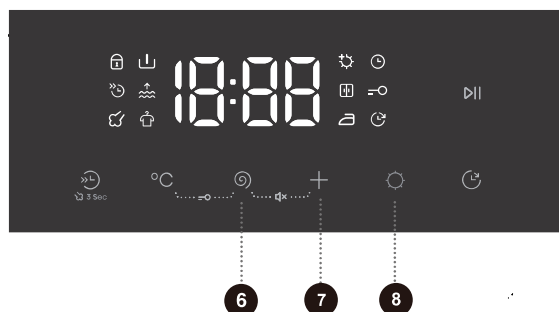
Pritisnite i držite ovo dugme da bi se upalila ikona „✎“ i aktivirala funkcija „Para“. Isti operacija može da se koristi za isključivanje ove funkcije.

5 Temperatura °C

Ova funkcija menja temperaturu izabranog programa.

Svaki program ima unapred podešenu temperaturu. Pre pokretanja programa, pritisnite ovo dugme da biste prvi put prikazali trenutnu podešenu temperaturu. Pritisnite ponovo da biste prolazili kroz podešene stepene temperature (-- je za hladno pranje).

Temperatura grejanja koja se može podesiti za svaki program je različita.



6 Centrifuga 🌀

Ova funkcija može da podešava brzinu centrifuge programa pre početka programa. Pritisnite ovo dugme da biste prvi put prikazali trenutnu brzinu centrifuge. Nastavite da pritiskate da biste izvršili izbor u ciklusu podešenih režima.

7 Opcije +

Ova funkcija bira dodatne funkcije za trenutni program pre nego što program počne. Svakim pritiskom se može podesiti samo jedna funkcija. Nakon što je dodatna funkcija izabrana, odgovarajuća ikona će svetliti ili treptati.

Pretpranje 🪵

Ova funkcija može dodati fazu pretpranja pre faze glavnog pranja, kako bi se poboljšao učinak pranja. Kada izaberete funkciju pretpranja, dodajte deterdžent u odeljak za pretpranje u kutiji za deterdžent.

Dodatno ispiranje 🌊

Ova dodatna funkcija može dodati dodatni ciklus ispiranja programu.

Proti gužvanja 🧺

Dodatna funkcija se koristi za uključivanje režima protiv gužvanja. Nakon završetka programa, unutrašnji bubanj se povremeno okreće kako bi se sprečilo stvaranje nabora kada se odeća ne izvadi duže vreme. Kada je dodatna funkcija uključena, program automatski uključuje režim protiv gužvanja na kraju. Tokom funkcije protiv gužvanja, pritiskom na bilo koje dugme ili okretanjem dugmeta ova funkcija će biti prekinuta. Ako se ne izvrši nijedna operacija, program će se automatski prekinuti nakon maksimalno 12 sati po podrazumevanim vrednostima. Kada je brzina centrifuge podešena na „0“, funkcija protiv gužvanja ne može biti aktivirana.

8 Nivo sušenja ☀️

Ova funkcija dodaje opciju sušenja posle centrifugiranja.

Pre pokretanja programa, pritisnite ovo dugme da biste prolazili kroz dostupne nivoe sušenja. Dostupni nivoi sušenja: 🌀, 🪵, 🪵, 🕒 i 🕒. Opcije nivoa sušenja zavise od izabranog programa.

„🌀“: Nakon sušenja, odeća je spremna za pakovanje.

„🪵“: Nakon sušenja, odeća se može odmah nositi.

„🪵“: Nakon sušenja, odeća sadrži malu količinu vlage i pogodna je za peglanje.

„🕒“: Vremenski ograničeno sušenje, možete izabrati odgovarajuće vreme sušenja u zavisnosti od vrste i količine odeće.

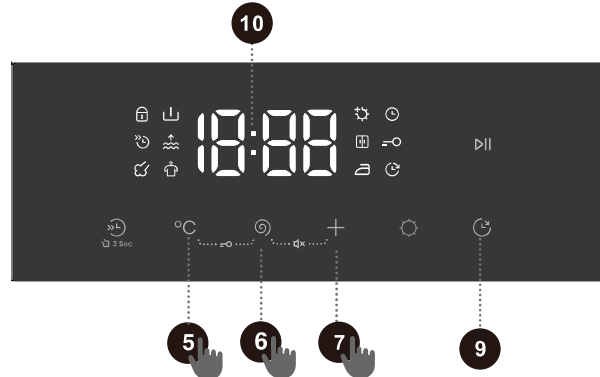
Opcioni raspon za Vremenski ograničeno sušenje je 30/60/90/120/180/240. Izaberite odgovarajuće vreme sušenja. Ako je vreme sušenja prekratko, odeća se ne može potpuno osušiti.

Pre sušenja potvrdite materijal odeće, da biste videli da li se može sušiti. Sušenje odeće od različitih materijala zajedno će uticati na efekat sušenja. Preporučuje se odvojeno sušenje. Pre sušenja treba da potvrdite da je slavina otvorena, a voda mora biti hladna.

Na početku sušenja, voda automatski ulazi u bubanj da bi isprala vlakna u kanal za vazduh, što je normalno.

Na kraju procesa sušenja, uređaj će izvesno vreme raditi u određenom ritmu da bi protresao veš i smanjio nabiranje.

Ako je potrebno osušiti ručno opranu odeću, centrifugirajte je pre sušenja. Pokušajte da izaberete odgovarajuću brzinu centrifuge u skladu sa vrstom odeće. Prevelika količina pamučne odeće koja se zalepi za zid bubnja posle centrifugiranja može uticati na efekat sušenja. Preporučujemo da je prvo izvadite iz bubnja, protresete, a zatim vratite u bubanj; sušite je u serijama i nijednom ne prekoračujete maksimalnu količinu takve odeće. Uređaj može da oseti težinu odeće koja se suši i da automatski podesi vreme sušenja i intenzitet sušenja. Vreme sušenja može biti duže ili kraće od podešenog vremena (osim kod Vremeski podešenog sušenja). Neki programi imaju ugrađenu funkciju sušenja, dok neki programi nemaju funkciju sušenja.



9 Odloži završetak

Ova funkcija vam omogućava da zakažete pranje veša kada vam odgovara.

Nakon odabira programa i funkcije, napravite rezervaciju. Pritisnite ovo dugme da biste započeli rezervaciju, i pritisnite ga ponovo da biste prolazili kroz dostupne opcije. Svakim pritiskom vreme se podešava za po 1 sat. Maksimalno vreme koje se može izabrati je 24 sata.

Vreme rezervacije je vreme završetka programa, uključujući celo vreme trajanja programa, tako da vreme rezervacije mora biti veće od vremena trajanja programa. Nakon odabira vremena termina, pritisnite dugme **Početak/Pauza** da započnete zakazani termin.

Kada je proces rezervacije u toku, ikona  na ekranu će svetleti ili treptati. Kada se proces rezervacije završi, ikona će se ugasi.

Ako je funkcija odloženog završetka izabrana pre nego što program počne, može se otkazati izborom drugog programa ili dugmeta za funkciju.

Nakon što se program pokrene, ako želite da otkazete funkciju odloženog završetka, potrebno je da isključite uređaj i ponovo ga pokrenete.

5 + 6 Roditeljski nadzor

Da bi se sprečilo da deca slučajno koriste uređaj i da bi se zaštitila njihova bezbednost, ovaj uređaj je opremljen funkcijom roditeljski nadzor.

Pritisnite i držite istovremeno dugme „Temperatura + Centrifuga“. Ikona roditeljskog nadzora  će zasvetleti i funkcija child lock (roditeljski nadzor) će biti uključena. Ista operacija može se koristiti za isključivanje Roditeljski nadzor. Nakon što je funkcija roditeljski nadzor omogućena, sve operacije sa dugmadima i dugmetom za podešavanje su blokirane, osim okretanja dugmeta za isključivanje uređaja i korišćenja kombinovanog tastera za onemogućavanje roditeljskog nadzora. Po završetku programa, funkcija roditeljski nadzor se automatski otkazuje.

6 + 7 Isključivanje zvuka

Ova funkcija može utišati sve zvuke obaveštenja osim zvuka alarma.

Kada je uređaj u režimu pripravnosti, pauziran ili u radu, pritisnite i držite istovremeno dugmad „Centrifuga + Opcije“ da biste omogućili funkciju Isključivanja zvuka. Osim zvuka alarma, svi ostali zvukovi uređaja su isključeni.

Ista radnja može onemogućiti funkciju Isključivanje zvuka, i svi zvučni signali će ponovo biti aktivirani.

10 Ekran

Koristi se za prikaz preostalog vremena programa, vremena rezervacije, kôda greške i drugih povezanih informacija.

Opis ikone



Ikona indikatora zaključavanja vrata. Kada ova ikona zasvetli, vrata uređaja su zaključana. Nemojte u tom trenutku forsirati otvaranje vrata kako biste izbegli povredu.

TABELA ZA IZBOR FUNKCIJA

Program	Quicker (Brže)	Steam (Para)	Temp. (Temperatura)	Spin (Centrifuga)	Pre-wash (Pretpranje)	Extra Rinse (Dodatno ispiranje)	Anti Crease (Proti gužvanja)	Dry Level (Nivo sušenja)	Delay End (Odloži završetak)	Child Lock (Roditeljski nadzor)	Mute (Isključivanje zvuka)
eco 40-60 (eko 40-60)	-	-	-	•	-	-	-	•	•	•	•
cotton (pamuk)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
mix synthetics (mešovito sintetika)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
wool handwash (vuna ručno pranje)	-	-	•	•	-	•	-	-	•	•	•
bedding (posteljina)	-	-	•	•	•	•	•	•	•	•	•
power 49' (snažno 49')	•	-	•	•	•	•	•	•	•	•	•
speed 15' (brzina 15')	-	-	•	•	-	•	•	-	•	•	•
wash & dry 59' (pranje i sušenje 59')	-	-	-	-	-	-	•	•	•	•	•
spin & drain (centrifuga i ceđenje)	-	-	-	•	-	-	•	•	•	•	•
drum clean (čišćenje bubnja)	-	-	-	-	-	-	-	◦	•	•	•
rinse & softening (ispiranje i omekšavanje)	-	-	-	•	-	•	•	•	•	•	•
extra hygiene (dodatna higijena)	-	◦	-	•	•	•	•	•	•	•	•
refresh (osvežavanje)	-	-	-	-	-	-	•	•	•	•	•
dry mix (sušenje mešovito)	-	-	-	-	-	-	•	•	•	•	•
dry cotton (sušenje pamuk)	-	-	-	-	-	-	•	•	•	•	•
easy care (laka nega)	-	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

• Funkcija je opcionalna

- Funkcija nije opcionalna

◦ Funkcija je podrazumevana i ne može se otkazati

POKRETANJE PROGRAMA

Izaberite program i dodatne funkcije, i uverite se da je deterdžent dodat u kutiju za deterdžent. Pritisnite dugme „Početak/Pauza“ da biste pokrenuli program.



Nakon pritiska na dugme „Početak/Pauza“, ostala podešavanja se ne mogu menjati osim uključivanja/isključivanja roditeljskog nadzora, uključivanja/isključivanja zvuka (ako je dostupno) i podešavanja nivoa vode (ako je dostupno).

Kada se program pokrene, ako se na ekranu prikaže „---“, što ukazuje na to da je u toku merenje težine odeće.

 Neki programi automatski detektuju težinu odeće pre pranja, a trajanje programa će se automatski podesiti.

DOVRŠITE PROGRAM

Kada se program završi, uređaj emituje zvučni signal i na ekranu se pojavljuje „Kraj“. Ako neko vreme ne obavljate nikakve radnje, uređaj će se automatski isključiti.

1. Isključite napajanje uređaja.
2. Zatvorite slavinu za vodu.
3. Isključite kabl za napajanje iz utičnice.
4. Otvorite vrata mašine.
5. Izvadite odeću iz bubnja.

PREKIDI I IZMENE PROGRAMA

Otkazi program

Da biste otkazali program dok je u toku, potrebno je da isključite napajanje uređaja.

Promena programa

Ako želite da promenite program dok je u toku, potrebno je da prvo isključite napajanje uređaja;

Nakon uključivanja, ponovo izaberite program i dodatne funkcije, i pritisnite dugme „**Početak/Pauza**“ da biste započeli.

Pauziranje programa

Možete pritisnuti dugme „**Početak/Pauza**“ da biste pauzirali program u bilo kom trenutku tokom rada programa. Kada preostalo vreme programa na ekranu trepće, program je pauziran. Ako su ispunjeni sledeći uslovi, brava na vratima se otključava i vrata mašine se mogu otvoriti.

1. Temperatura u bubnju mora biti odgovarajuća;
2. Nivo vode u bubnju mora biti ispod određene vrednosti.

Da biste nastavili program, prvo zatvorite vrata, a zatim pritisnite dugme „**Početak/Pauza**“. Program pranja je pauziran i ponovo pokrenut, a program se nastavlja tamo gde je prekinut. Program centrifuge je pauziran i ponovo pokrenut, a program počinje od početka ciklusa centrifuge.

Dodavanje odeće

Ako je potrebno da dodate odeću tokom programa, nakon što potvrdite da su nivo vode i temperatura u mašini bezbedni, pritisnite dugme „**Početak/Pauza**“ da biste pauzirali program. Preostalo vreme programa na ekranu će treptati, a ikona brave na vratima će se ugasiti (za neke modele će zasvetleti ikona „Dodavanje odeće“ „“), nakon čega možete da otvorite vrata da biste dodali odeću. Ako se ikona brave na vratima ne ugasi, uslovi za otvaranje vrata nisu ispunjeni i ne možete dodavati odeću.

 Ako se tokom postupka pranja doda previše dodatne odeće, a količina vode nije dovoljna, efekat pranja će biti loš, jer uređaj izračunava količinu dovodenja vode na osnovu težine početne odeće. Nedovoljna količina vode takođe može oštetiti odeću (zbog trenja), a vreme pranja će se produžiti.

Greška

U slučaju kvara uređaja, program će biti prekinut.

Ako se to dogodi (pogledajte „KODOVI GREŠAKA I REŠAVANJE PROBLEMA“), uređaj će oglasiti alarmom sa treptućim svetlom i zvučnim signalom, a na ekranu će se pojaviti kôd greške (FXX).

Nestanak struje

U slučaju nestanka struje (prekida napajanja), program pranja će biti prekinut. Kada se napajanje obnovi, program će nastaviti sa radom od faze u kojoj je prekinut.

 Ako u uređaju i dalje ima vode nakon nestanka struje, ne otvarajte vrata pre nego što ručno ispraznite vodu pomoću filtera pumpe za odvod.

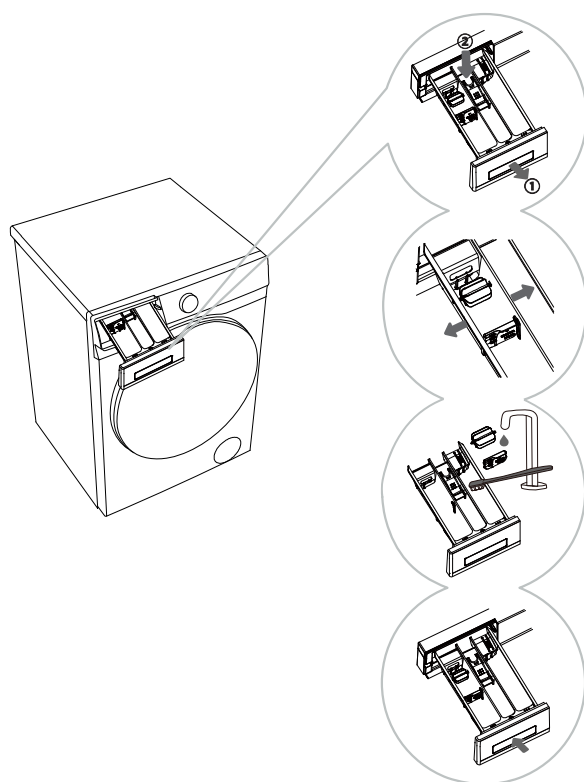
ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

 Redovno održavanje može produžiti radni vek uređaja. Pre održavanja, obavezno isključite napajanje i zatvorite slavinu.

 Deci nije dozvoljeno da čiste ili obavljaju bilo kakve radove na održavanju uređaja bez nadzora.

OČISTITE FIOKU ZA DETERDŽENT

 Redovno čistite fioku za deterdžent.



1 Izvucite kutiju za deterdžent. Pritisnite mali jezičak u kutiji za deterdžent da biste izvukli kutiju za deterdžent. (Pogledajte položaj označen strelicom na levoj slici).

2 Lagano savijte rukom glavni odeljak za pranje kutije za deterdžent kako biste ga blago savili i uklonite pregradu i valjak.

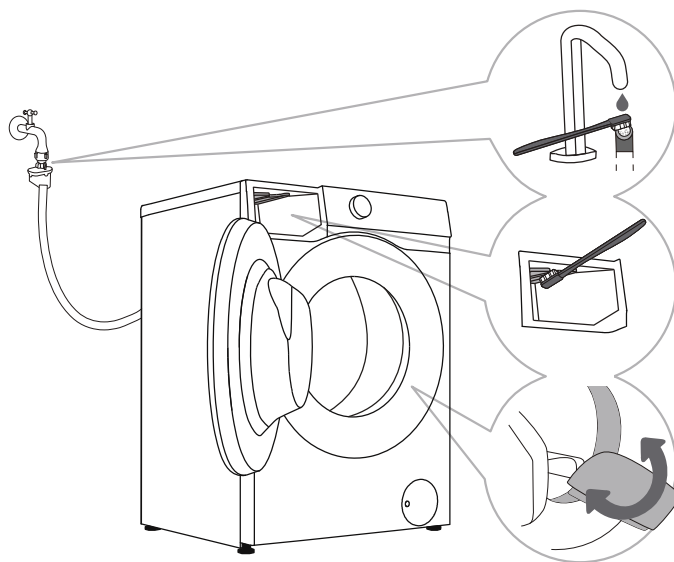
3 Četkom očistite pregradu, valjak i kutiju za deterdžent odvojeno.

4 Očistite ostatke deterdženta sa dna kutije za deterdžent i posušite je. Nakon što posušite pregradu i valjak, ponovo ih postavite na prvobitna mesta i vratite kutiju za deterdžent na mesto.

 Prilikom postavljanja valjka, uverite se da se stubovi za pozicioniranje na oba kraja valjka podudaraju sa otvorima za pozicioniranje kutije za deterdžent.

 Ne stavljajte kutiju za deterdžent u mašinu za pranje sudova radi čišćenja.

OČISTITE CREVO ZA DOVOD VODE, SPOLJNI ODELJAK FIOKE ZA DETERDŽENT I GUMENU ZAPTIVKU VRATA



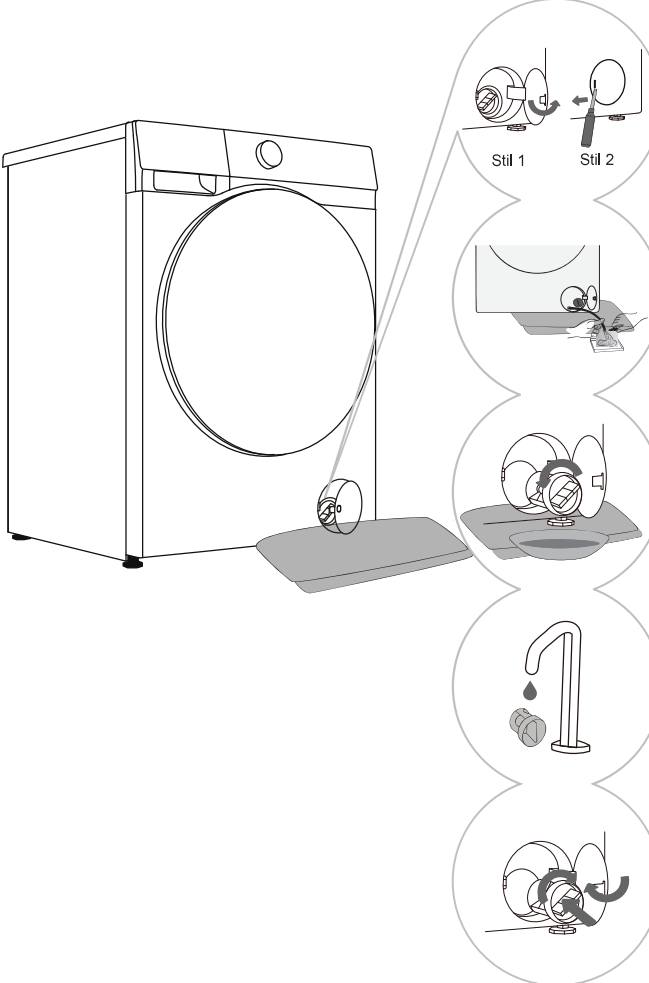
1 Redovno čistite filter creva za dovod vode.

2 Četkom očistite spoljni odeljak fioke za deterđent, posebno mlaznicu na gornjoj strani odeljka.

3 Posle svakog pranja obrišite gumenu zaptivku vrata da biste joj produžili radni vek. Posle pranja držite vrata uređaja neznatno otvorena da biste oslobodili vlagu pre nego što ih zatvorite, kako biste sprečili da se na zaptivki vrata stvara buđ.

ČIŠĆENJE FILTERA PUMPE

💡 Prilikom čišćenja filtera pumpe može doći do curenja vode. Zbog toga preporučujemo postavljanje upijajuće krpe na pod. Pre ispuštanja vode, uverite se da se voda ohladila.



- 1** Otvorite poklopac filtera odvodne pumpe. Stil 1: Pritisnite poklopac vrata; poklopac filtera će iskočiti; Stil 2: Pomoću odgovarajućeg alata (odvijač sa ravnom glavom ili slično) otvorite poklopac filtera pumpe. (Tip zavisi od različitih modela.)
- 2** Stavite peškir ispod vrata filtera. Ako uređaj ima odvodnu cev, stavite kraj odvodne cevi u posudu, okrenite čep odvodne cevi, uklonite ga nakon što se olabavi, sačekajte da voda prirodno iscuri i ponovo postavite čep odvodne cevi. Ako uređaj nema odvodnu cev, stavite posudu ispod filtera pumpe. (Tip zavisi od različitih modela.)
- 3** Polako okrećite filter pumpe u smeru suprotnom od kazaljke na satu. Izvucite filter pumpe kako bi se omogućilo sporo ispuštanje vode.
- 4** Očistite filter pumpe pod mlazom tekuće vode.
- 5** Ponovo postavite filter pumpe kao što je prikazano na slici i zategnite ga okretanjem u smeru kazaljke na satu. Da bi se obezbedilo dobro zaptivanje, površina zaptivnog prstena filtera treba da bude čista.

💡 Preporučuje se čišćenje filtera odvodne pumpe na svaka dva meseca.

💡 Preporučuje se čišćenje filtera odvodne pumpe svaki put kada perete predmete kao što su čebad i peškiri, koji lako ispuštaju vlakna.

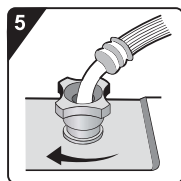
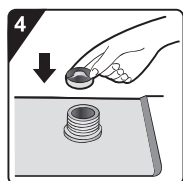
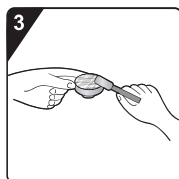
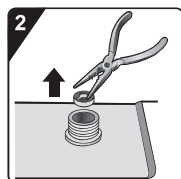
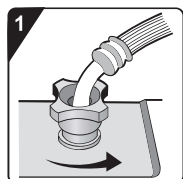
💡 Ako program centrifuge ne može da se pokrene ili se u pumpi za odvod nalaze ostaci (dugmad, novčići, ukosnice itd.), očistite filter pumpe.

💡 Ne otvarajte filter pumpe dok uređaj radi. Nemojte koristiti uređaj dok filter pumpe nije postavljen na svoje mesto kako biste izbegli curenje vode ili kvar.

ČIŠĆENJE ULAZNOG FILTERA

Redovno proveravajte i čistite ulazni filter.

Ako je brzina dovoda vode mala, na vreme očistite filter na dovodu vode. Specifični koraci su sledeći:



1 Zatvorite slavinu za vodu i odvrnite crevo za dovod vode.

2 Uklonite ulazni filter.

3 Očistite ulazni filter.

4 Ponovo postavite ulazni filter.

5 Povežite crevo za dovod vode. Otvorite slavinu za vodu i uverite se da nema curenja na priključku.

 Ulazni filter prikuplja nečistoće i sedimente iz vode koja se dovodi u uređaj. Preporučuje se čišćenje filtera za dovod vode najmanje jednom u šest meseci. Ako je voda tvrda ili postoje naslage kamenca, filter treba čistiti češće.

ČIŠĆENJE SPOLJAŠNJOSTI VAŠE MAŠINE ZA PRANJE

 Pre čišćenja spoljašnjosti mašine za pranje veša, obavezno isključite mašinu iz napajanja.

Očistite kućište uređaja i kontrolnu tablu mekom, vlažnom krpom. Zatim ih obrišite suvom, mekanom krpom.

 Ne koristite rastvarače, abrazivna sredstva za čišćenje ili sredstva za čišćenje koja mogu oštetiti uređaj (pratite preporuke i upozorenja proizvođača sredstva za čišćenje). Obrišite vrata bubnja vlažnom krpom, a zatim obrišite suvom mekom krpom.

 Ako čistite vlažnom krpom, obavezno iscedite vodu iz krpe pre brisanja veš mašine.

REŠAVANJE PROBLEMA

Uređaj je opremljen raznim automatskim sigurnosnim funkcijama, koje omogućavaju pravovremeno otkrivanje kvarova i pokretanje efikasnih bezbednosnih kontramera.

Ove greške su obično male i mogu se otkloniti u vrlo kratkom roku.

Kada uređaj ne može normalno da radi, na displeju će se prikazati informacije o abnormalnosti. Pogledajte sadržaj upozorenja i preduzmete odgovarajuće mere.

Ako kvar i dalje postoji nakon što ste ga sami pokušali da rešite prateći preporučeni način rešavanja, obratite se postprodajnoj službi.

Ako korisnik sam obavlja održavanje ili angažuje servisere koji ne pripadaju postprodajnoj službi proizvođača, sve posledice snosi korisnik.

Opis kvara	Preporučene metode rukovanja
Uređaj ne može da se pokrene normalno	◇ Proverite da li je utikač uređaja priključen u utičnicu i da li utičnica ispravno radi (možete testirati utičnicu drugim električnim uređajima). ◇ Proverite da li su vrata pravilno zatvorena. ◇ Proverite da li je pritisnuto dugme „Početak/Pauza“.
Uređaj prestaje sa radom pod normalnim radnim uslovima	◇ Proverite da li su vrata pravilno zatvorena. Ako nisu, zatvorite vrata i pritisnite dugme „Početak/Pauza“. ◇ Proverite da li ima previše pene. Kada uređaj otkrije prekomernu količinu pene, preći će u stanje pražnjenja ili mirovanja, ili će se dovesti voda radi uklanjanja pene. Program je pauziran tokom ovog postupka, a vreme prikazano na ekranu ostaje nepromenjeno. Po završetku postupka uklanjanja pene, uređaj će automatski nastaviti sa radom. Ako pena preliva i curi, obrišite penu kako biste sprečili koroziju uređaja. ◇ Proverite da li je uređaj aktivirao alarmnu zaštitu.
Vreme prikazivanja početka programa može biti produženo ili skraćeno za određeni vremenski period	Ovo je prilagodljivo podešavanje koje uređaj vrši kao odgovor na faktore koji utiču na vreme pranja. ◇ Prekomerna pena. ◇ Glomazna odeća izaziva neravnotežu. ◇ Niska temperatura dovodne vode uzrokuje produžavanje vremena zagrevanja. Zbog navedenih razloga, preostalo vreme koje program prikazuje biće preračunato i ažurirano na vreme (kada uređaj vrši prilagođavanja zbog neuravnoteženosti, prikazano vreme ostaje nepromenjeno). Pored toga, tokom faze dovodenja vode, uređaj detektuje opterećenje i prema tome prilagođava vreme trajanja programa (upravljanje na osnovu rasplinite „fazi“ logike).
Po završetku pranja, u fioci za deterdžent nalaze se ostaci deterdženta ili drugi aditivi	◇ Proverite da li je fioka za deterdžent pravilno postavljena i čista. ◇ Proverite da li je pritisak vode normalan i da li je filter na crevu za dovod vode začepljen (pogledajte poglavlje „ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE“).
Oprema ima neprijatan miris	◇ Neprijatan miris može biti uzrokovan gumenim materijalima unutar uređaja. Ovo je miris same gume i automatski će nestati nakon nekoliko korišćenja.

 Kvarovi ili problemi izazvani spoljnim faktorima (kao što su udari groma, kvarovi na elektroenergetskoj mreži, prirodne nepogode, itd.) nisu pokriveni garancijom.

Opis kvara	Preporučene metode rukovanja
Tokom postupka pranja javlja se neuobičajen zvuk/šum	◇ Strani predmeti kao što su ključevi, kovanice ili igle su možda upali u bubanj. Isključite uređaj i proverite da li se u bubnju nalazi neki strani predmet. Ako se neuobičajeni šum nastavi nakon ponovnog pokretanja, obratite se servisu. ◇ Veš može biti neravnomerno raspoređen u bubnju. Pauzirajte program i prerasporedite veš nakon otključavanja vrata.
Oprema intenzivno vibrira tokom centrifugiranja	◇ Proverite da li je uređaj postavljen ravno, sa četiri nožice stabilno oslonjene na ravnu površinu. ◇ Proverite da li su transportni vijak/šipke uklonjeni. Pre upotrebe uređaja, treba ukloniti transportne zavrtnje. ◇ Proverite da li je sva pena koja podupire uređaj odozdo uklonjena.
Nezadovoljavajući učinak centrifugiranja	Uređaj ima sistem za detektovanje i korigovanje neuravnoteženosti. Ako je veš veoma težak (na primer bade-mantili), sistem otkrije neuravnoteženost i, nakon što pokuša nekoliko puta da centrifugira, automatski će smanjiti brzinu centrifuge ili čak prestati da centrifugira kako bi zaštitio uređaj. ◇ Ako je odeća i dalje veoma mokra posle centrifuge, izvadite je, protresite i ponovo izaberite program centrifuge. ◇ Prekomerna pena može umanjiti efekat centrifugiranja. Obavezno koristite odgovarajuću količinu deterdženta sa niskim sadržajem pene. ◇ Proverite da li je brzina centrifuge podešena na „0“ ili „Bez centrifuge“.
Pojavljuje se problem curenja vode	◇ Crevo za dovod vode curi. Proverite ima li curenja između slavine i priključka creva za dovod vode. Ako ima curenja, obmotajte traku za zaptivanje oko kraja slavine ili zamenite slavinu odgovarajućom. Preporučuje se da proverite da li su priključak dovodnog creva i ulazni otvor ventila za dovod vode čvrsto zategnuti. Nakon zatezanja, curenje će biti eliminisano. ◇ Odvodno crevo curi. Kod modela sa gornjim odvodom, zakačka za pričvršćivanje odvodnog creva ne sme se uklanjati; u suprotnom, odvođenje vode neće prestati. ◇ Fioka za deterdžent curi. ◇ Fioka za deterdžent nije dobro zatvorena. Čvrsto pritisnite ručicu fioke za deterdžent da biste je zatvorili. ◇ Zaptivka vrata curi. Proverite da li se na zaptivki vrata nalazi neka strana materija i očistite je.
Prekomerno gužvanje	◇ Odeća nije izvađena iz mašine na vreme. Po završetku programa pranja, na vreme izvadite odeću iz mašine. ◇ Uređaj je preopterećen. Bubanj ne sme biti pretrpan odećom, a vrata treba lako da se zatvaraju. ◇ Brzina centrifuge možda je prevelika. Podesite odgovarajuću brzinu za vrstu odeće.

ABNORMALNOST SUŠENJA (važi za modele sa funkcijom sušenja)

Opis kvara	Preporučene metode rukovanja
Uređaj ne suši	◇ Proverite da li je podešen program sušenja. ◇ Proverite da li je slavina za vodu neotvorena. ◇ Proverite da li su vrata pravilno zatvorena. ◇ Proverite da li je količina veša prevelika (pogledajte „TABELU S PROGRAMIMA“ za preporučeni kapacitet za izabrani program). Uklonite neke predmete i ponovo pokrenite ciklus sušenja.
Nedovoljno sušenje	◇ Proverite da li je ubačeno previše veša. Preopterećenje može dovesti do lošeg učinka sušenja i može izazvati nabore. Sušite veš u odvojenim serijama. ◇ Proverite da li je odeća koja se teško suši (kao što je debeli pamuk) pomešana sa odećom koja se lako suši (kao što su sintetička vlakna). ◇ Sušite različite vrste odeće odvojeno.
Vreme sušenja je predugo	◇ Proverite da li je količina veša prevelika (pogledajte „TABELU S PROGRAMIMA“ za preporučeni kapacitet za izabrani program). Uklonite neke predmete i ponovo pokrenite ciklus sušenja. ◇ Nedovoljno centrifugiranje veša (pogledajte odeljak „NEZADOVOLJAVJUĆI UČINAK CENTRIFUGIRANJA“ za rukovanje). ◇ Punjenje veša sadrži mnogo debelih predmeta (na primer farmerke).
Neprijatan miris tokom sušenja	◇ Korišćenje deterdženata ili omekšivača sa jakim hemijskim mirisima može izazvati neprijatne mirise tokom sušenja odeće. ◇ Ako uređaj nije temeljno očišćen iznutra, zaostala prljavština može izazvati neprijatne mirise tokom sušenja odeće. Redovno čistite uređaj (pogledajte poglavlje „ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE“) i odmah uklonite odeću nakon ciklusa sušenja.

ŠIFRE KVAROVA I REŠAVANJE PROBLEMA

Kada uređaj ne radi normalno i na ekranu se prikaže sledeći kôd, možda nije u pitanju kvar. Pogledate opis u kođu greške i preduzmete odgovarajuće mere.

Problem/ greška	Opis	Rešenje
F01	Greška na dovodu vode	Proverite sledeće stavke: 1. Da li je slavina za vodu otvorena? Da li je pritisak vode prenizak? 2. Da li je crevo za dovod vode stegnuto? 3. Da li je filter creva za dovod vode zapušten? 4. Da li je crevo za dovod vode zamrznuto? Nakon isključivanja ovih problema, pritisnite dugme „Početak/Pauza“ da nastavite sa radom.
F03	Greška na izlazu vode	Proverite sledeće stavke: 1. Da li je odvodno crevo stegnuto? Da li voda teče u crevu? 2. Da li je filter na pumpi za odvod začepljen? 3. Da li je odvodno crevo zamrznuto? Nakon isključivanja ovih problema, pritisnite dugme „Početak/Pauza“ da nastavite sa radom.
F24	Prelivanje vode	Prvo pauzirajte program, zatim ponovo pokrenite program. Ako uređaj nastavi da preliva vodu, zatvorite slavinu i obratite se serviseru.
F13	Greška kod zaključavanja vrata	Vrata mašine su zatvorena, ali se ne mogu zaključati. Isključite mašinu, zatim je uključite, i na kraju ponovo pokrenite program pranja. Ako greška i dalje postoji, obratite se serviseru.
F14	Greška kod otključavanja vrata	Vrata mašine su zatvorena, ali se ne mogu otključati. Prvo isključite mašinu, zatim je uključite. Ako greška i dalje postoji, obratite se serviseru.
Ostalo	Greška kod elektronskog modula	Isključite uređaj, a zatim ga ponovo uključite. Ponovo pokrenite program pranja. Ako greška i dalje postoji, obratite se serviseru.
Unb	Alarm za neuravnoteženost	Da biste uklonili alarm za neuravnoteženost, pratite sledeće korake: 1. Zapetljan veš Ako je veš zapetljan, prvo isključite mašinu, otvorite vrata i razdvojite veš. Zatim ga vratite u bubanj, zatvorite vrata i izaberite odvojeni program „Centrifuga“ da pokušate ponovo. 2. Nedovoljna težina veša Isključite mašinu, otvorite vrata i dodajte još veša (ili dodajte jedan ili dva peškira). Zatvorite vrata i izaberite odvojeni program „Centrifuga“ da pokušate ponovo.
F15-F18	Abnormalnost sušenja (važi za modele sa funkcijom sušenja)	Isključite uređaj, a zatim ga uključite. Ako greška i dalje postoji, obratite se serviseru.

SERVISIRANJE

PRE POZIVANJA SERVISNOG OSOBLJA

Kada kontaktirate servisni centar, prvo navedete model vašeg uređaja.

Informacije kao što su model, kôd/ID, model i serijski broj su prikazane na pločici sa natpisom na uređaju.

 U slučaju nedostataka, koristite samo rezervne delove odobrene od strane ovlašćenog proizvođača.

 Popravke ili bilo kakvi zahtevi za garanciju koji nastanu usled nepravilnog povezivanja ili korišćenja uređaja nisu pokriveni garancijom. U tom slučaju, troškove održavanja snosi korisnik.

PREPORUKE ZA KORIŠĆENJE

Kada prvi put perete odeću u boji, perite je odvojeno po boji.

Prilikom pranja jako zaprljanog veša, smanjite količinu po pranju i koristite više praškastog deterdženta ili odaberite funkciju pretpranja (ako je dostupna). Pre nego što započnete pranje, nanesite specijalno sredstvo za uklanjanje fleka na tvrdokorne mrlje. Pročitajte „PREPORUKE ZA UKLANJANJE ODREĐENIH FLEKA“.

Ako često perete veš hladnom vodom i tečnim deterdžentom, u uređaju se mogu razviti bakterije, što može dovesti do neprijatnih mirisa. Preporučuje se pokretanje programa „Čišćenje bubnja“ (ili drugog programa na visokoj temperaturi) s vremena na vreme, radi čišćenja bubnja.

Izbegavajte pranje veoma malih količina veša kako biste sprečili rasipanje energije i loše rezultate pranja.

Pre nego što stavite odeću u bubanj, protresite komade koji su složeni ili zapetljani zajedno.

Koristite deterdžente posebno namenjene za mašinsko pranje.

Ako tvrdoća vode prelazi 14°dH, koristite omekšivač vode. Šteta na grejaču nastala nepravilnim korišćenjem omekšivača vode nije pokrivena garancijom. Obratite se lokalnom dobavljaču vode za informacije o tvrdoći vode.

Upotreba izbeljivača na bazi hlora se ne preporučuje jer mogu oštetiti grejač.

Ako koristite sredstva za uklanjanje kamenca, izbeljivače ili bojila, proverite da li su prikladna za ovu mašinu za pranje veša.

Nemojte koristiti rastvarače ili slične hemikalije (kao što su razređivač, terpentini, benzin itd.).

Nemojte stavljati očvrslu praškasti deterdžent u dozator deterdženta, jer to može začepiti creva u uređaju.

Praškasti ili tečni deterdžent treba dodati u skladu sa uputstvima proizvođača, temperaturom pranja i izabranim programom pranja.

Kada koristite guste tečne proizvode za negu veša, preporučuje se da ih razredite vodom kako biste sprečili začepljenje drenažnog otvora fičke za deterdžent.

Tečni deterdžent je pogodan za program pranja bez ciklusa pretpranja.

Pazite da ne pomešate deterdžent i omekšivač.

Što je veća brzina centrifuge, to manje vlage ostaje u odeći. Zbog toga je korišćenje uređaja sa funkcijom sušenja ekonomičnije i efikasnije za sušenje odeće.

PREPORUKE ZA UKLANJANJE ODREĐENIH FLEKA

Pre nego što upotrebite specijalizovana sredstva za uklanjanje fleka, isprobajte prirodne, ekološki prihvatljive metode za uklanjanje lakših, tvrdokornih mrlja. Lakše je ukloniti mrlje ako ih odmah tretirate!

Perite hladnom vodom (toplom vodom) u skladu sa sledećim metodama uklanjanja mrlja. Nemojte koristiti vruću vodu!

Vrsta mrlje	Metoda uklanjanja fleka
Blato	Ako je mrlja od osušenog blata, prvo je sastružite sa odeće, a zatim stavite u mašinu za pranje veša. Za uporne mrlje, pre pranja odeću prvo potopite u sredstvo za uklanjanje fleka na bazi enzima. Za manje uporne mrlje, prethodno ručno tretirajte odeću tečnim ili praškastim deterdžentom pre pranja.
Antiperspirant	Pre nego što stavite odeću u mašinu za pranje veša, nanosite tečni deterdžent direktno na mrlje. Za tvrdokorne mrlje, tretirajte sredstvom za uklanjanje fleka ili operite pomoću izbeljivača na bazi kiseonika.
Čaj	Potopite ili operite odeću u hladnoj vodi. Po potrebi dodajte sredstvo za uklanjanje fleka.
Čokolada	Potopite ili operite odeću u toploj sapunici, zatim nanosite sok od limuna i isperite.
Mastilo	Pre nego što započnete pranje, nanosite sredstvo za uklanjanje fleka na mrlje. Takođe možete koristiti denaturisani alkohol, izvните odevni predmet i stavite papirni ubrus ispod mrlje, nanosite alkohol sa poleđine tkanine, a zatim temeljno operite odevni predmet nakon tretmana.
Tekst ispisan markerom	Razblažite malo skroba u vodi i nanosite ga na fleku. Nakon što se osuši, ostružite ga četkom; zatim stavite odeću u mašinu za pranje veša.
Mrlje od beba (od mokraće, blata ili hrane)	Potopite zaprljano mesto u toplu vodu barem pola sata pre nego što stavite odeću u mašinu za pranje veša. Da bi se mrlje lakše uklonile, može se dodati deterdžent na bazi enzima.
Trava	Pre nego što stavite odeću u mašinu za pranje veša, prvo je potopite u deterdžent na bazi enzima. Takođe je možete potopiti u razblaženi limunov sok ili u belo sirće (oko 1 sat) da biste uklonili mrlje od trave.
Jaje	Potopite odeću u sredstvo za uklanjanje fleka na bazi enzima. Potopite u hladnu vodu najmanje 30 minuta. Ako je mrlja tvrdokorna, možete je potopiti na nekoliko sati. Zatim stavite odeću u mašinu, radi pranja.
Kafa	Potopite odeću u slanu vodu. Za starije mrlje, možete je potopiti u mešavinu ricinusovog ulja, amonijaka i alkohola.

Vrsta mrlje	Metoda uklanjanja fleka
Sredstvo za čišćenje cipela	Nanesite jestivo ulje na mrlju, zatim operite odeću.
Krv	Za sveže mrlje od krvi, prvo isperite odeću hladnom vodom, a zatim je stavite u mašinu za pranje veša. Za osušene mrlje od krvi, potopite odeću u sredstvo za uklanjanje fleka na bazi enzima. Zatim stavite odeću u mašinu, radi pranja. Ako mrlja ostane, razmislite o upotrebi sredstva za izbeljivanje prikladnog za tu vrstu tkanine.
Lepak ili žvakaća guma	Stavite odeću u kesu, zatim je stavite u zamrzivač dok se mrlja ne stvrdne. Skinite ga tupim nožem. Razblažite fleku sredstvom za uklanjanje fleka za pretpranje i temeljno operite. Na kraju, stavite odeću u mašinu za pranje veša.
Šminka	Koristite sredstvo za uklanjanje mrlja za pretpranje, zatim stavite odeću u mašinu za pranje veša.
Maslac	Pre nego što stavite odeću u mašinu za pranje veša, nanesite sredstvo za uklanjanje fleka na mrlje. Zatim operite vrućom vodom (temperatura dozvoljena za odeću).
Mleko	Potopite odeću u sredstvo za uklanjanje fleka na bazi enzima. Potopite odeću najmanje 30 minuta. Ako je mrlja tvrdokorna, možete je potopiti na nekoliko sati. Zatim stavite odeću u mašinu, radi pranja.
Sok	Nanesite slanu vodu na mrlje. Ostavite da odstoji kratko vreme, zatim operite. Pre nego što stavite odeću u mašinu za pranje, isto tako možete naneti sodu bikarbonu, belo sirće ili limunov sok na mrlje. Za stare mrlje nanesite ricinusovo ulje na mrlje i isperite hladnom vodom nakon 20 minuta. Na kraju, stavite odeću u mašinu za pranje veša.
Vino	Potopite odeću u hladnu vodu najmanje 30 minuta. Istovremeno koristite deterdžent. Zatim stavite odeću u mašinu, radi pranja.
Vosak	Stavite odeću u zamrzivač dok se vosak ne stvrdne. Zatim ga sastružite. Postavite komad papirnog ubrusa preko mrlje, zatim peglajte preko dok papirni ubrus ne upije preostali vosak.
Znoj	Pre nego što stavite odeću u mašinu za pranje veša, nanesite tečni deterdžent direktno na mrlju.
Žvakaća guma	Stavite odeću u zamrzivač dok se žvakaća guma ne stvrdne, a zatim je sastružite. Zatim stavite odeću u mašinu, radi pranja.

ODLAGANJE



Ambalaža je napravljena od ekološki prihvatljivih materijala i može se reciklirati, ponovo koristiti, preraditi ili uništiti bez štete po životnu sredinu. Za ovu svrhu, materijali za pakovanje su označeni odgovarajućim etiketama.

Ova ikona na proizvodu ili njegovom pakovanju označava da ovaj proizvod ne može biti odložen kao kućni otpad. Odnosite ovaj proizvod u sabirni centar za reciklažu električne i elektronske opreme.

Kada uređaju istekne vek trajanja i kada je potrebno da se odloži, skinite sve naponske kablove, uništite brave na vratima i prekidače kako biste sprečili zaključavanje vrata. Time se izbegava rizik da deca ili male životinje ostanu zarobljene unutra.

Označavanje uređaja je u skladu sa odredbama evropske WEEE direktive.

Vodite računa da se ovim uređajem pravilno rukuje i izbegavajte neodgovarajuće mere odlaganja otpada za ovaj proizvod, jer to pomaže u sprečavanju potencijalnih negativnih uticaja na životnu sredinu i ljudsko zdravlje. Za više informacija o reciklaži proizvoda, kontaktirajte vašu lokalnu opštinsku službu, centar za odlaganje kućnog otpada ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod.

TABELA TIPIČNE POTROŠNJE

Uputstva za program

1. Program eko 40-60 može da opere normalno zaprljani pamučni veš, deklarisan kao periv na 40 °C ili 60 °C, zajedno u istom ciklusu, i ovaj program se koristi za procenu usklađenosti sa EU zakonodavstvom o ekološkom dizajnu.
2. Ciklus pranja i sušenja može da opere normalno zaprljani pamučni veš, deklarisan kao periv na 40 °C ili 60 °C, zajedno u istom ciklusu, i osuši na takav način da se može odmah odložiti u orman, i ovaj program se koristi za procenu usklađenosti sa EU zakonodavstvom o ekološkom dizajnu;
3. Potrošnja energije u režimu isključenosti je 0,49W.
4. Najefikasniji programi u pogledu potrošnje energije su generalno oni koji rade na nižim temperaturama i dužem trajanju.
5. Punjenje mašine za pranje i sušenje veša u domaćinstvu do kapaciteta navedenog za odgovarajuće programe doprineće uštedi energije i vode.
6. Pravilna upotreba deterdženta, omekšivača i drugih aditiva. Nemojte stavljati previše deterdženta. To može negativno uticati na rezultate pranja.
7. Periodično čišćenje, uključujući optimalnu učestalost, kao i sprečavanje i stvaranje kamenca.
8. Na buku i sadržaj preostale vlage utiče brzina centrifuge: što je veća brzina centrifuge u fazi centrifugiranja, to je veća buka i manji je sadržaj preostale vlage.
9. Informacije o proizvodu i QR kôd su prikazani na nalepnici sa podacima o potrošnji energije, a informacije o registraciji proizvoda mogu se dobiti skeniranjem QR kôda.
10. Informacije o standardnim programima.

Program	Odabrana temperatura (°C)	Nominalni kapacitet (kg)	Maksimalna temperatura u bubnju(°C)	Trajanje programa (h:min)	Potrošnja energije (kWh/ciklus)	Potrošnja vode (litara/ciklus)	Preostali sadržaj vlage (%)	Dostignuta maksimalna brzina (o/min)
eko 40-60 puno punjenje	-	8,0	26	3:38	0,455	56,0	53,90	1310
eko 40-60 polovina punjenja	-	4,0	27	2:48	0,335	38,0	53,90	1400
eko 40-60 1/4 punjenja	-	2,0	24	2:46	0,195	32,0	53,90	1400
Pranje i sušenje, potpuno napunjeno	-	5,0	27	7:59	3,220	92,0	-	-
Pranje i sušenje, do pola napunjeno	-	2,5	23	5:29	1,820	63,0	-	-
cotton (pamuk)	20	8,0	20	2:09	0,330	110,0	58,00	1400
cotton (pamuk)	60	8,0	55	3:38	1,580	110,0	58,00	1400
mix synthetics (mešovito sintetika)	40	4,0	40	2:19	0,800	80,0	38,00	1400
speed 15' (brzina 15')	20	1,0	20	0:15	0,050	28,0	70,00	800

Vrednosti date za programe, koji nisu program eko 40-60 i ciklus pranja i sušenja, samo su indikativne.

Režim unosa ciklusa pranja i sušenja je da se izabere program eko 40-60 i pritisne dugme za nivo sušenja 1 puta.

 Maksimalno ili nominalno opterećenje odnosi se na veš pripremljen u skladu sa standardom IEC 60456.

 Zbog odstupanja u pogledu vrste i količine veša, centrifuge, oscilacije napajanja, temperature i vlažnosti okoline, vrednosti trajanja programa i potrošnje energije izmerene kod krajnjeg korisnika mogu se razlikovati od onih navedenih u tabeli.

gorenje

20262280-N6020028047A

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Gorenje, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Cenoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Cenoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Cenoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://cenoteka.rs/p/gorenje-masina-za-pranje-i-susenje-vesa-wdg2p854a3d2/>